



kat. komp.

5371

Czasopismo

1860

II

KALENDARZ

GOSPODARSKI

2 15

NA ROK

1860

Przez Xięży Karmelitów Klasztoru Berdyczowskiego wydany.

ŻYTOMIERZ

w DRUKARNI I LITOGRAFII A. KWIATKOWSKI, J. CHRZĄSZCZ I KOMP.

1859.

Kalendarz 162 / 2 26.

REPUBLICAN PARTY

1888

МѢСЯЦОСЛОВЪ

НА 1860 ГОДЪ

ОТЪ РОЖДЕСТВА ХРИСТОВА

Годъ зготъ, какъ высокосный, содержитъ въ себѣ 366 дней.
ВЪ НЕМЪ:

ЦЕРКОВНОЕ СЧИСЛЕНІЕ:

Кругъ Солнца	4.	Мясопустъ	7 Февраля.
Кругъ Луны	15.	Сыропустъ	14 Февраля.
Вруцъ Лѣто	Э.	Пасха Христова	3 Апрѣля.
Ключъ Границь	Л.	Вознесеніе Господне	12 Мая.
Основаніе	18.	Пятидесятница	22 Мая.
Индикта	3.	Петровъ Мясопустъ	29 Мая.
Триодъ начинается Января 24 дня.		Петрова Поста 4 недѣли и 2 дни.	

Мясоустіе продолжается 6 Недѣль и 3 дня.

KALENDARZ

GOSPODARSKI.

UŁOŻONY PODŁUG STAREGO STYLU,
NA ROK PAŃSKI MDCCCLX.

KTORY JEST ROKIEM PRZESTĘPNYM, MAJĄCYM W SOBIE DNI 366.

w NIM:

ZWROTY KOŚCIELNE.

Złota Liczba	XV.	Popielec	dnia 17 Lutego.
Epakta	XVIII.	Wielkanoc	„ 3 Kwietnia.
Okrag Słońca	IV.	Wniebowstap. Pańskie	„ 12 Maja.
Poczet Rzymski	III.	Zielone Święta	„ 22 Maja.
Litera Niedzielna	D. C.	Niedziela 1sza Adwentu	„ 27 Listopada.

Mięsoпусту od Nowego Roku do Popielca Tygodni 7 i dni 4.

PRZEZ XIĘŻY KARMELITÓW KLASZTORU BERDYCZOWSKIEGO WYDANY
W ŻYTOMIERZU.

W Drukarni i Litografii A. Kwiatkowski, J. Chrzyszcz i Komp. 1859 roku

Biblioteka Jagiellońska















1002453238

778714

EPOCHY ZNAKOMITSZE.

Od stworzenia Świata, podług rachunku Greków	lat 7,368.
— — — podług rachunku Żydów	— 5,621.
— potopu podług rachunku Greków	— 5,126.
— wprowadzenia Wiary Chrześcijańskiej do Rossyi	— 872.
— założenia miasta Moskwy	— 652.
— wynalezienia prochu do strzelania	— 530.
— wynalezienia druku w Moguncyi	— 422.
— wykrycia Ameryki	— 368.
— założenia stołecznego miasta Sankt-Petersburga	— 157.
— przyjęcia Tytułu Cesarskiego przez Monarchów Rossyjskich	— 130.
— przyjęcia Tytułu Króla Polskiego przez Monarchów Rossyjskich	— 45.
— urodzenia JEGO IMPERATORSKIEJ MOŚCI ALEXANDRA MIKOŁAJEWICZA	41.
— założenia Uniwersytetu Śgo Włodzimierza w Kijowie	— 26.
— zjednoczenia Unitów z Prawosławnym Katolickim Wschodnim Kościołem	— 21.
— wstąpienia na Tron Cało-Rossyjski Najjaśniejszego CESARZA ALEXANDRA II.	lat 5.

WYKŁAD ZNAKOW ZODYAKU NIEBIESKIEGO.

 Овень, Baran.	 Ракъ, Rak.	 Вѣсы, Waga.	 Козерогъ, Kozior.
 Телець, Byk.	 Львъ, Lew.	 Скорп., Niedźwiad.	 Водолей, Wodnik.
 Близнецы, Bliźnię.	 Дѣва, Panna.	 Стрелец. Strzelec.	 Рыбы, Ryby.

ODMIANY XIEŻYCA I PORY ROKU.

☉ Słońce. ☾ Nów Xieżyca. ☾ Kwadra 1. ☽ Pełnia. ☾ Kwadra ostat.

ZWROTY KOŚCIELNE W KALENDARZU GREGORYANSKIM.

Złota Liczba	XVIII.	Popielec	dn. 22 Lutego.
Epakta	VII.	Wielkanoc	„ 8 Kwietnia.
Okrąg Słońca	XXI.	Litera Niedzielną	G. A.

Wielkanoc Grecka w tydzień po Rzymskiej



Wolno drukować, pod warunkiem złożenia w Komitecie Cenzury, po wydrukowaniu, prawem przepisanej liczby egzemplarzy. — Kijów, 1859 r. dnia 17 Czerwca.

Cenzor OR. NOWICKI.










5371
"a

Ч. Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymsk. B. | Odm. ☉ i pory R. | D. | Święta nowe Rz.

1. П. Обрѣзаніе Господне | **P. NOWY ROK** |  Odillona Bisk. | 13. Weroniki Pan.
 2. С. Св. Сильвестра. | S. Makarego Opata. |  14. Felixa Pan.





Ев. на те недіеле Nieczyta Kościół Święty. | Przybyło dnia minut 30.

3. В. 2 по Рождествѣ. | **N. 2 по Narodz. Pans** |  Genowefy Pan. | 15. **N. 2 po 3 Król.**
 4. П. Соборъ 70 Апост. | P. Tytusa Bisk. |  **☾ Kwadra osta**
 5. В. Мч. Θεοπεμπта. | W. Telesfora Pap. |  **nia d. 4, o g. 8**
 6. С. Божоявленіе Госпа. | S. Sss. 3ch Królów |  **min. 40, z rana**
 7. Ч. Соборъ Іоанна Пр. | C. Lucyana m. |  **☉ w d. 8, o g**
 8. П. Пд. Георгія Хоз. | P. Seweryna Opata. |  **4, m. 20, w wiecz**
 9. С. Мч. Полевкта. | S. Marcyanny Pan. |  **Zimy Część II.** | 21. Emerencyany P.








Ев. у Лук. S. Rozd. 2, o Jezusie w 12 leciech. | Przybyło dnia minut 48.

10. В. 1 по Божоявленіи. | **N. 1 po 3ch Królach** |  Agatona Pap. | 22. **N. 3 po 3ch Król**
 11. П. Пд. Θεοδοσία. | P. Teodozego Wyzn. |  **☉ Nów d. 11, o g.**
 12. В. Мц. Тагіаны. | W. Honoraty Pan. |  **5, min. 51, w wie-**
 13. С. Мч. Ермила. | S. Gotfreda Bisk. |  **czór.**
 14. Ч. Пд. Отець въ Синаи. | C. Hilarego Bisk. |  **☾**
 15. П. Павла Фивейск. | P. Pawła Pustelnika. |  **☾**
 16. С. Ап. Петра Вериг. | S. Marcella Pap. |  **☾** | 28. Karola Cesarza.


Ев. у Јана S. Rozd. 2, o Godach małżeńskich w Kanie. | Przybyło dnia godzina 1, minut 8.




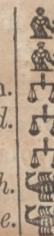

17. В. 2 Пд. Антонія Ве. | **N. 2 po 3ch Królach** |  Antoniego Opata | 29. **N. 4 po 3ch Król**
 18. П. Аванасія и Кирилла | P. Liberaty Pan. |  **☾**
 19. В. Пд. Макарія Еги. | W. Ferdynanda Króla |  **☾ Kwadra 1sza**
 20. С. Пр. Евѳимія Вел. | S. Fabiana m. |  **d. 19 o g. 3, min.**
 21. Ч. Пд. Максима Испо. | C. Agnieszki P. m. |  **2 rano.**
 22. П. Ап. Тимоѳея. | P. Anastazego m. |  **☾**
 23. С. Сщмч. Климента. | S. Zaślub. Maryi P. |  **☾** | 4. Andrzeja Kors.

Ев. у Mat. S. Rozd. 8, o oczyszczeniu Trędowatego. | Przybyło dnia godzina 1, minut 26.

24. В. 3 по Божоявленіи. | **N. 3 po 3ch Królach** |  Tymoteusza Bisk. | 5. **N. Starozapust.**
 25. П. Григорія Богосл. | P. Nawróc. S. Pawła. |  **☾**
 26. В. Пд. Ксенофонта. | W. Pawliny Wdowy. |  **☾ Pełnia d. 26,**
 27. С. Іоанна Златоуст. | S. Јана Chryzostoma |  **o godz. 2, m. 13**
 28. Ч. Пд. Ефрема Сирина. | C. Cyryła Bisk. |  **po południu**
 29. П. Сщмч. Игнатія. | P. Franciszka Salez. |  **☾** | 9. Apolonii P. m.
 30. С. 3-хъ Святителей. | S. Martyны Pan. |  **☾** | 11. Eufrozyny Pan.

Ев. у Mat. S. Rozd. 20, o robotnikach w Winniey. | Przybyło dnia godzina 1, minut 50.

31. В. 4 по Божоявленіи. | **N. Starozapustna:** |  Piotra Nolaska. | 12. **N. Miesopustna.**

Ч Святцы Прав. Каеол. Ц.	Święta stare Rzymisk.	B Odm. ● i pory R.	D Święta nowe Rz.
1. П. Мч. Трофона. 2. В. Стретеніе Господне 3. С. Симеона и Анны. 4. Ч. Пд. Исидора. 5. П. Мц. Агафії. 6. С. Вукола Смир.	P. Ignacego B. m. W. Gromnic Maryi P S. Błażeja Bisk. C. Andrzeja Korsyna P. Agaty Pan. m. S. Sylwana Wyzn.	 Kwadra ostat d. 3, o g. 0 min 25, z północy.	13. Juliana m. 14. Walentego m. 15. Jowity m. 16. Julianny Pan. 17. Ildefonsa Bisk. 18. Szymona Bisk.
Ев. у Mat. S. Rozd. 8, o nasieniu wielorakiј roli. 7. В. 5. Масопустъ. 8. П. Влчч. Теодора Ст. 9. В. Мч. Никифора. 10. С. Мч. Харалампія. 11. Ч. Сщмч. Власія. 12. П. Мелетія и Алексія. 13. С. Пд. Мартиніана.	N. Mięsoпустna P. Teofila m. W. Apolonii Pan. m. S. Scholastyki Pan. C. Lucyusza Bisk. P. Piotra Bisk. S. Jordana Bisk.	 Przybyło dnia godzin 2, minut 15. Romualda Opata. ☉ w d. 7, o g 3, m. 10, po połud Zimy Część III. ● Nów d. 10, o g 8, m. 36- z rana.	19. N. Zapustna. 20. Eleuterego B. 21. Eleonory Pan. 22. Felixa Bisk. 23. Romany Pan. 24. Klaudyana m. 25. Macieja Apost.
Ев. у Łuk. S. Rozd. 18, Jezus przepowiada swą mękę. 14. В. 6. Сыропустъ 15. П. Ап. Онисима. 16. В. Мч. Памфила. 17. С. Велмч. Теодора Тир. 18. Ч. Льва Папы Римск. 19. П. Ап. Архиппа. 20. С. Пд. Льва Катан.	N. Zapustna P. Faustyna m. W. Julianny Panny. S. Popiel. Sabina B. C. Konstancyi Pan. P. Konrada Wyzn. S. Leona Pap.	 Przybyło dnia godzin 2, minut 40. Walentego m. ☾ Kwadra 1. dn. 17 o godz. 5, min. 15, w wieczór.	26. N. Wstępna. 27. Leandra B. 28. Lupina m. 29. Kassiana Op. 1. Mart. Albina B. 2. Heleny Cesarz. 3. Fortunata B.
Ев. у Mat. S. Rozd. 4, o djable kuszącym Jezusa. 21. В. 1. Поста. 22. П. Мч. во Евгениі. 23. В. Сщмч. Поликарпа. 24. С. Обрѣт. Главы Пред. 25. Ч. Тарасія Архіеп. 26. П. Св. Порфирія. 27. С. Пд. Прокопія.	N. Wstępna P. Felixa Bisk. W. Fulgętego Wyzn. S. Sigfrida B. Suched. C. Macieja Apost. P. Alexandra B. Such. S. Anastazyi P. Suche.	 Przybyło dnia godzin 3, minut 2. Eleonory Pan. ☺ Pełnia dn. 25 o god. 1, min. 26 z rana.	4. N. Sucha. 5. Fryderyka Op. 6. Kolety Pan. 7. Szczęsnej P. m. 8. Jana Bożego. 9. Franciszki Wd. 10. Cypryana m.
Ев. у Mat. S. Rozd. 17, o przemienieniu się Jezusa. 28. В. 2. Поста. 29. Пд. Кассіана Рим.	N. Sucha P. Kassiana Opata.	 Przybyło dnia godzin 3, minut 28. Romana Opata.	11. N. Głucha. 12. Grzegorza Pap.

Ч. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymisk. | B D | Odm. ☉ i pory. R. | D. | Święta nowe Rz.

1. В. Пд. мц. Евдокии.
2. С. Сщмч. Θεодота.
3. Ч. Мч. Евтропия.
4. П. Пд. Герасима.
5. С. Мч. Конона.

- W. Albina Bisk.
S. Heleny Cesarz.
C. Kunegundy Królo.
P. Kazimierza Króla.
S. Teofili Panny.



☾ Kwad. ostatnia
d. 3, o g. 11, min.
20 w wieczór.

13. Nicefora Bisk.
14. Matyldy Wdo.
15. Longina m.
16. Cyrylla m.
17. Patrycego Wyz.

Ew. u Łuk. S. Rozd. 11, o wyrzuceniu Czartów.

6. **V. 3. Post.**
7. Сщмч. Василия.
8. В. Пд. Θεοφιλαкта.
9. С. 40 Мучениковъ.
10. Ч. Мч. Кодрата.
11. П. Софонии Патр.
12. С. Пд. Θεοφана.

- N. Głucha.**
P. Tomasza z Akwinu
W. Jana Bożego.
S. Franciszki Rzym.
C. 40 męczenników.
P. Pelagii Pan.
S. Grzegorza Pap.



☾ Przybyło dnia godzin 3, minut 54.
Wiktora m.
☾ Porówn. dnia z nocą i pocz. wiosny.
☉ w r. d. 9, o g. 10, m. 20 z rana.
☾ Nów d. 11, o g. 8, m. 31 z rana.

18. **N. Środopost.**
19. Józefa Obl. Mar.
20. Joachima Wyz.
21. Benedykta Op.
22. Katarzyny m.
23. Ottona Żołn.
24. Romula m.

Ew. u Jana S. Rozd. 6, o nakarmieniu 5,000 ludzi.

13. **V. 4. Post.**
14. П. Пд. Венедикта.
15. В. Мч. Агапія.
16. С. Мч. Савина.
17. Ч. Пд. Алексія и Мак.
18. П. Св. Кирилла Іерус.
19. С. Хрисанфа и Даріи.

- N. Środopostna.**
P. Zacharyasza Bisk.
W. Longina m.
S. Cyryaka m.
C. Bolesława m.
P. Gabryela Archan.
S. Józefa Obl. Maryi.



☾ Przybyło dnia godzin 4, minut 22.
Eufrazyi P.
☾ Kwadra 1sza
d. 18, o g. 5. min.
42 w wieczór.

25. **N. Biała.**
26. Emanuela m.
27. Ruperta Bisk.
28. Syxtusa Pap.
29. Wiktora Bisk.
30. Kwiryна Bisk.
31. Benjamina m.

Ew. u Jana S. Roz. 8, o Żydach chcących ukamienować Jez.

20. **V. 5. Post.**
21. П. Пд. Іакова Еписк.
22. В. Сщмч. Василия.
23. С. Пдмч. Никола и Лид.
24. Ч. Пд. Захаріи.
25. П. Благовул. Пр. Бор.
26. С. Соборъ Ар. Гаверіи.

- N. Biała.**
P. Benedykta Opata.
W. Oktawiana m.
S. Ottona Żołnierza.
C. Symeona Bisk.
P. Zwiasto. Maryi P.
S. Teodozego m.



☾ Przybyło dnia godzin 4, minut 48.
Alexandry Pan.
☾ Półnia dnia 26
o godz. 2, min. 53,
z rana.

1. **Apr. N. Kwietna**
2. Franciszka z P.
3. Benigna Bisk.
4. Izydora Bisk.
5. Wincentego Fer.
6. Wilhelma Op.
7. Epifaniasza B.

Ew. u Mat. S. Rozd. 21, o wjeździe Jezusa do Jeruzolimy



27. **C. 6. Bain.**
28. П. Пд. Иларіона.
29. В. Пд. Марка Ареѳ.
30. С. Пд. Іоанна Спс.
31. Ч. Пд. Иларія Еписк.

- N. Kwietna**
P. Sabina Bisk.
W. Bertolda Wyzn.
S. Anieli Wdowy.
C. Kornelii Panny.



☾ Przybyło dnia godzin 5, minut 14.
Alexandra m.
8. **N. Zmart. Pańsk.**
9. **P. Świąteczny.**
10. Ezechiela Pror.
11. Leona Pap.
12. Juliusza Wyzn.







Ч. Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymsk. B | Odm. ☉ i pory Ro. | D. | Sw. nowe Rzym.

1. П. Пд. Маріи Египт.	P. Hugona Bisk.		☾ Kw. ost. d. 3 o g. L. m. 8. z rana	13. Hermenegilda m.
2. С. Пд. Тита.	S. Franciszka z Pauli			14. Ardaliona m.


Ев. u Mat. S. Rozd. 16, o Zmartwychwstaniu Pańskim. Przybyło dnia godzin 5, minut 40.

3. В. Пасха Христова.	N. Zmartws. Pańskie.		Rycharda Bisk.	15. N. 1, Przewodna
4. П. Свѣтлыи.	P. Świąteczny.		Lzydora Bisk.	16. Lamberta B.
5. В. Мч. Θεодула.	W. Wincentego Ferr.		☾ Wiosny Część II. ☉ w Jęz o godz. 9, minucie 45. z rana.	17. Marcyana m.
6. С. С. Евтихія.	S. Wilhelma Opata.			18. Eleutarego Wy.
7. Ч. Пд. Георгія Мелит.	C. Rufina m.			19. Patnucego m.
8. П. Ап. Иродіона.	P. Apoloniego m.			20. Hermogenesa m.
9. С. Мч. Евпсихія.	S. Maryi Egipt.			21. Anzelma Bisk.



Ев. u Jana S. Rozd. 2, o ukazaniu się Jezusa Uczniom. Przybyło dnia godzin 6 minut 6.

10. В. 1. о Страш.	N. 1, Przewodna.		Makarego Bisk.	22. N. 2, Grobu Jez.
11. П. Слѣдч. Антипы.	P. Leona Pap. m.		☉ dnia 10, o go- dzinie 10, min. 19, przed połud.	23. Wojciecha B. m.
12. В. Василя Парійск.	W. Juliusza Pap.			24. Jerzego m.
13. С. Свѣц. Артемона.	S. Justina Wyzn.			25. Marka Ewang.
14. Ч. Мартина Папы Рим.	C. Waleriana m.			26. Kleta m.
15. П. Ап. Аристарха.	P. Krescentego m.			27. Tertuliana m.
16. С. Мч. Агапіи и Леонид.	S. Kalixta m.			28. Prudencyi Pan.

Ев. u Jana S. Rozd. 10, o Jezusie dobrym Pasterzu. Przybyło dnia godzin 6, minut 29.

17. В. 2. о Миропоспѣхъ.	N. 2, Grobu Jezusa.		Rudolfa Bisk.	29. N. 3, Opicki s. J.
18. П. Пд. Іоанна.	P. Amadeusza Bisk.		☾ Kwadra 1 dn. 17, o godz. 7, min. 30, w wieczór.	30. Ludwika m.
19. В. Пд. Іоанна Ветх.	W. Cezara Wyzn.			1. Maj. Filip. i Jak.
20. С. Θεодора Трихина.	S. Sulpicyusza m.			2. Celestyna Pa. m.
21. Ч. Свѣц. Іануарія.	C. Anzelma Bisk.			3. Antouiny P. m.
22. П. Пд. Θεодора Сикс.	P. Teodora Bisk.			4. Floriana m.
23. С. Вел. мч. Георгія.	S. Wojciecha B. m.			5. Moniki Wdowy.








Ев. u Jana S. Rozd. 16, o odejściu Jezusa do Ojca. Przybyło dnia godzin 6, minut 52.

24. В. 3. о Разслаблен.	N. 3, Opicki S. Józefa.		Jerzego m.	6. N. 4 po Wielka.
25. П. Ап. и Еванг. Маркт.	P. Marka Ewang.		☉ Pełnia d. 26, o godz. 4, minu. 41 z rana.	7. Domicelli Pan.
26. В. Василя Амаційск.	W. Marcellina Pap. m.			8. Stanisława B. m.
27. С. Св. Симеона Срод. Г.	S. Tertuliana m.			9. Grzegorza Nazi.
28. Ч. Ап. Іасона.	C. Witalisa m.			10. Antonina B.
29. П. Мч. въ Кизиць.	P. Piotra m.			11. Piusa Pap.
30. С. Ап. Іакова Зевед.	S. Katarzyny Senec.			12. Nereusza Wyzn.

Ч Святцы Прав. Кагор. Ц. | Święta stare Rzymisk. | B | Odm. ☉ i pory R. | D. Święta nowe Rz.

Ев. у Јана S. Rozd. 16, o przyezynie odejścia Jezusa.








Przybyło dnia godzin 7, minut 12.

- | | | |
|---------------------------------|-----------------------------|---|
| 1. V. 4. o Самаритинь. | N. 4, po Wielkanocy. |  |
| 2. П. Аванасія Великаго. | Р. Атаназего Bisk. |  |
| 3. В. Мч. Тимофея. | W. Znalezienie S. † |  |
| 4. С. Пд. мц. Пелагин. | S. Modesta i Floriana |  |
| 5. Ч. Мц. Ирнины. | C. Anioła i Piusa. |  |
| 6. П. Јова многострад. | P. Јана Damascena. |  |
| 7. С. <i>Знам. Небес. Крес.</i> | S. Domicelli Panny. |  |

- | | |
|--------------------------|---------------------------|
| Filipa i Jakó. Ap. | 13. N. 5 Krzyżowa. |
| ☾ Kwadra ostat. | 14. Bonifacego m. † |
| dn. 2, o godz. 1, | 15. Dyonizyi Pan. † |
| min. 52, popolu. | 16. Szymona Stok. † |
| | 17. Wniebows. Pañ. |
| | 18. Felixa Kapuc. |
| | 19. Iwona Prawn. |

Ев. у Јана S. Rozd. 16, o skutku prošby Jezusowej.








Przybyło dnia godzin 7, minut 32.

- | | | |
|-----------------------------------|----------------------------|---|
| 8. V. 5. Ап. Јоанна. Бого. | N. 5 Krzyżowa. |  |
| 9. П. Николай Чудотвор. | Р. Grzegorza Nazia. † |  |
| 10. В. Ап. Симона Зилот. | W. Izydora Oracza † |  |
| 11. С. <i>Обновление Царяг.</i> | S. Mamerta Bisk. † |  |
| 12. Ч. Вознесение Господ. | C. Wniebows. Pañsk. |  |
| 13. П. Мц. Гликерин. | P. Serwacego Bisk. |  |
| 14. С. Мч. Исидора. | S. Bonifacego m. |  |

- | | |
|----------------------------|-----------------------------|
| Stanisława Bisk. | 20. N. 6 po Wielkan. |
| ☾ 9 og. 1, m. | 21. Julii Pan. |
| 14 po południu | 22. Konstantego W. |
| Wiosny Cześć III. | 23. Michała Bisk. |
| Nereusza i Achile. | 24. Zygmunta Król. |
| ☉ Нów d. 9, og. 11, | 25. Plautylli Wdo. |
| m. 3 w wieczór. | 26. Herakliusza B. |

Ев. у Јана S. Rozd. 15, o przyjściu pocieszyciela Ducha S.








Przybyło dnia godzin 7, minut 50.

- | | | |
|---------------------------------|----------------------------|--|
| 15. V. 6. Свят. Отець. | N. 6 po Wielkanocy. |  |
| 16. П. Пд. Теодора. | Р. Јана Nepomuc. |  |
| 17. В. Ап. Андроника. | W. Paschalisa Wyzn. |  |
| 18. С. Мч. Теодота Агк. | S. Wenantego m. |  |
| 19. Ч. Сщмч. Патрикія. | C. Celestyna Pap. |  |
| 20. П. Мч. Фалалея. | P. Bernardyna Sena. |  |
| 21. С. <i>Констант. и Елены</i> | S. Donata i Julii Wig. |  |

- | | |
|---------------------------|--------------------------------|
| Zofii i 3ch Córek. | 27. N. 7, Zesl. Duc. S. |
| ☾ Kwadra 1, dn. | 28. P. Święteczny. |
| 17, o g. 8, m. 14, | 29. Teodożyi Wdo. |
| z rana. | 30. Felixa Pap. |
| | 31. Krescencyana. |
| | 1. Jun. Nikodema. |
| | 2. Blandyny Pan. |

Ев. у Јана S. Rozd. 14, o zesłaniu Ducha S.




Przybyło dnia godzin 8, minut 2.

- | | | |
|-----------------------------------|------------------------------|---|
| 22. V. 7. Соместіе С. Духа | N. 7 Zeslan. Ducha S. |  |
| 23. П. ССС. Тройца. | P. Święteczny. |  |
| 24. В. Пд. Симеона. | W. Joanny Wdowy. |  |
| 25. С. <i>Обрѣт. Главы Пр.</i> | S. Urbana P. <i>Suched.</i> |  |
| 26. Ч. Ап. Карпа. | C. Filipa Neriusza. |  |
| 27. П. Святц. Терапонта. | P. Јана Pap. <i>Suched.</i> |  |
| 28. С. Пд. Никиты. | S. Luciana m. <i>Suched.</i> |  |






- | | |
|--------------------------|------------------------------|
| Heleny Wdowy. | 3. N. 1, Sss. Тройцы. |
| Dezydерего Bisk. | 4. Dacyana m. |
| ☾ Pelnia d. 24, | 5. Waleryi Pan. m. |
| o godz. 5, m. 25, | 6. Norberta m. |
| w wieczór. | 7. Roberta Opata. |
| | 8. Salustyana Wy. |
| | 9. Felicyana m. |

Ев. у Mat. S. Rozd. 28, o władzy daněj Jezusowi.

Przybyło dnia godzin 8, minut 12.

- | | | |
|---------------------------------|--------------------------|---|
| 29. V. 1. Всѣхъ Святыхъ. | N. 1 Sss. Тройцы. |  |
| 30. П. Пд. Исаакія. | P. Ferdynanda Wyz. |  |
| 31. В. Ап. Ермія. | W. Petronilli Pann. |  |

- | | |
|-----------------|----------------------------|
| Teodożyi Wd. m. | 10. N. 2 po Swiatk. |
| | 11. Fortuniata m. |
| | 12. Cyryna m. |

Ч. Святцы Прав. Каѳол. Ц.		Święta stare Kzymisk. B		Odm. ☺ i pory R. D. Święta nowe Rz.	
1. С. Мч. Юстина.	S. Justyna m.		☾ Kwadra ostat. d. 1, o god. 2, m. 36, z rana.	13. Antoniego z Pad	
2. Ч. Никифора Констант.	C. Boze Ciało.			14. Elizeusza Pror.	
3. П. Мч. Лукиллиана.	P. Kleotyldy Pan.			15. Leonildy Pan.	
4. С. Митрофана Констан.	S. Alexandra Wyzn.			16. Lamberta m.	
Ew. u Luk. S. Rozd. 14, o wezwaniu na Wieczerzę.		Przybyło dnia godzin 8, minut 18.			
5. B. 2. по Сошестви.	N. 2 po Świątkach.		☾ Nów d. 8 og. 11, m. 5, przed połud. Przesil. dn. z nocą. ☺ Wzrost d. 10, og. 9, m. 14, z rana. Początek lata.	17. N. 3 po Świątk.	
6. П. Пд. Висаріона.	P. Norberta Bisk.			18. Pauliny Pan.	
7. В. Сщ.мч. Θεодота.	W. Roberta Opata.			19. Gaudentego B.	
8. С. Вел. мч. Θεодора.	S. Medarda Bisk.			20. Florentyny Pan.	
9. Ч. Кирилла Александ.	C. Felicyana m.			21. Albana m.	
10. П. Сщ.мч. Тимофея.	P. Małgorzaty Król.			22. Paulina Bisk.	
11. С. Ап. Варѳол. и Варн.	S. Barnaby Apost.			23. Agrypiny Pan.	
Ew. u Luk. S. Rozd. 15, o zgubionėj owcy i groszu.		Przybyło dnia godzin 8. minut 20.			
12. B. 3. по Сошестви.	N. 3 po Świątkach.		☾ Kwadra 1, dn. 15, o god. 8, min. 16, w wieczór.	24. N. 4 po Świątk.	
13. П. Мц. Акилины.	P. Antoniego z Pad.			25. Maxyma Bisk.	
14. В. Про. Елисея.	W. Bazylego Wielk.			26. Wigiliusza B.	
15. С. Про. Аммоса.	S. Wita i Modesta m.			27. Samsona Wyzn.	
16. Ч. Тихона Амаѳунт.	C. Aurelina Bisk.			28. Pawła Pap.	
17. П. Мануила и Исмаила.	P. Bennona Bisk.			29. Piotra i Pawła A.	
18. С. Мч. Леонтия.	S. Marcelliana m.			30. Lucyny Pan.	
Ew. u Luk. S. Rozd. 5, o obfitym Piotra ryb połowie.		Ubyło dnia minut 4.			
19. B. 4. Ап. Іуды Бр. Гос.	N. 4 po Świątkach.		☺ Pełnia dn. 23, o godz. 5, m. 27, z rana.	1. Jul. N. 5, po Swi.	
20. П. Сщ.мч. Меѳодія.	P. Sylweriusza Pap.			2. Nawied. Maryi P.	
21. В. Мч. Іуліана.	W. Aloizego Wyzn.			3. Heliodora B.	
22. С. Мч. Евсевія.	S. Paulina Bisk.			4. Udalryka B.	
23. Ч. Мц. Агриппины.	C. Zenona Bisk. m.			5. Filomeny Pan.	
24. П. Рождество Предт.	P. Jana Chrzciciela.			6. Dominiki Pan.	
25. С. Пд. мц. Февронія.	S. Prespera Bisk.			7. Pulcheryj P.	
Ew. u Mat. S. Rozd. 5, o pojednaniu się z Bratem.		Ubyło dnia minut 12.			
26. B. 5. по Сошестви.	N. 5. po Świątkach.		☾ Kwadra ostat. dn. 30, o g. 2, m. 38, z południa.	8. N. 6, po Świątk.	
27. П. Пд. Самсона.	P. Władysława Króla			9. Anatolii Pan. m.	
28. В. Кира и Іоанна.	W. Leona Pap. Wigil.			10. Salwiana m.	
29. С. Ап. Петра и Павла.	S. Piotra i Pawła Ap.			11. Cypriana Wyzn.	
30. Ч. Соборъ 12 Апостол.	C. Emilii Pan.	12. Hilariona m.			

☿ Святцы Прав. Капол. Ц. | Święta stare Rzymsk. ☽ | Odm. ☉ i pory R. | ☽ Święta nowe Rz.

1. П. Космы и Даміана.	P. Juliusza m.		13. Anakleta Pap.
2. С. <i>Полож. Ризы Бogo.</i>	S. <i>Nawiedz. Maryi P.</i>		14. Felixa Bisk.

Ев. u Mat. S. Rozd. 7, o nakarmieniu 4,000 ludzi. Uбыло дня минут 22.

3. В. 6 по Сошествіи.	N. 6 по Свя́тках.		Kamilli Pan.	15. N. 7 по Свя́тк.
4. П. Андрея Критск.	P. Józefa Kalasant.			16. Ludgardy Pan.
5. В. <i>Аванасія Авоиск.</i>	W. Karoliny Pan.			17. Marcelliny Pan.
6. С. Пд. Сисоя Велик.	S. Dominiki Pan.			18. Kamilla Wyzn.
7. Ч. Пд. <i>Фомы.</i>	C. Klaudiusza Bisk.		☉ Нов d. 7, o go.	19. Arseniusza Wy.
8. П. Влмч. Прокопія.	P. Elżbiety Król.		11, min. 49, przed	20. Cesława Wyzn.
9. С. Сщмч. Пагкратія.	S. Cyryła Bisk.		Pólnocą.	21. Daniela Pror.

Ев. u Mat. S. Rozd. 7, o fałszywych Prorokach. Uбыло дня минут 36.

10. В. 7. Полож. Ризы Г.	N. 7 по Свя́тках.		Maurycego m.	22. N. 8 по Свя́тк.
11. П. Евѳиміи и Ольги.	P. Joanny i Piusa.		☉ О в 11 o go	23. Apolinarego m.
12. В. Мч. Прокла.	W. Jana Gwalb. Wyz.		10 m. 5. z rana.	24. Walentyny Pan.
13. С. Соборъ Арх. Гавріил.	S. Małgorzaty Pan.		Lata Cześć II. ipo	25. Krzysztofa m.
14. Ч. Ап. Акимъ.	C. Bonawentury B.		czątek Kanikuly	26. Walentego B.
15. П. Кирика и Іулиты.	P. Henryka Cesarza.		☾ Kwad. 1 d. 15,	27. Natalii P. m.
16. С. Сщмч. Аѳиногена.	S. <i>Szkaplerza Mar. P.</i>		o g. 8, m. 50, zran.	28. Nazarego m.

Ев. u Łuk. S. Rozd. 16, o niesprawiedliwym Szafarzu. Uбыло дня минут 55.
































17. В. 8 по Сошествіи.	N. 8 по Свя́тках.		Alexego Wyzn.	29. N. 9 по Свя́тк.
18. П. Мч. Іакинѳа.	P. Rozyny i Szymon.			30. Abdona m.
19. В. Пд. Макрины.	W. Wincentego z Pau.		☺ Пелния d. 22,	31. Fabiusza m.
20. С. Св. <i>Пр. Или.</i>	S. Eliasza Pror.		o godz. 5, minu.	1. Aug. Domicyan.
21. Ч. Симеона Юрод.	C. Praxedy Pan.		2 w wieczór.	2. Stefana Pap. m.
22. П. Св. <i>Marii Магдал.</i>	P. Magdaleny Pokut.			3. Piotra Bisk.
23. С. Мч. Трофима.	S. Liborego m.			4. Arystareha Wy.

Ев. u Łuk. S. Rozd. 19, o zburzeniu Jerozolimy. Uбыло дня godzina 1, минут 16.




24. В. 9 по Сошествіи.	N. 9 по Свя́тках.		Krystyny Pan.	5. N. 10 по Свя́т.
25. П. <i>Успеніе Св. Анны.</i>	P. Jakóba Apost.			6. Jakóba Pusteln.
26. В. Сщмч. Ермолая.	W. <i>Anny Matki Maryi.</i>			7. Alberta Wyzn.
27. С. Влмч. Пантелеймона	S. Panteleona m.		☾ Kwadra ostatn.	8. Emiliana B.
28. Ч. Ап. Прохора.	C. Innocentego m.		dn. 30, o god. 2,	9. Marcelina m.
29. П. Мч. Калиника.	P. Marty Dziewicy.		min. 13, z rana.	10. Wawrzeńca m.
30. С. Ап. Силы и Силуана	S. Hieronima Emilia.			11. Tyburćego m.

Ев. u Łuk. S. Rozd. 18, o Faryzeuszu i Celniku. Uбыло дня godzina 1, минут 37.

31. В. 10 по Сошествіи.	N. 10 по Свя́тках.		Ignacego Wyzn.	12. N. 11 по Свя́т.
--------------------------------	---------------------------	--	----------------	----------------------------

Ч. Святыи Прав. Каѳол. Ц.	Święta stare Rzysk.	B	Odm. i pory Ro.	D.	Sw. nowe Rzym.
1. П. <i>Проех. Древь Кр.</i>	P. Piotra w Okow.				13. Kassiana m.
2. В. Архиді. Стефана.	W. Maryi P. Anielsk.		Stefana Pap. m.		14. Dymitra m.
3. С. Пд. Исаакія.	S. Augusta Bisk.				15. Wniebow. M. P.
4. Ч. Седми Отроковъ.	C. Dominika Wyzn.		☉ Нów dnia 6, og.		16. Ambrożего m.
5. П. Мч. Евсигія.	P. Maryi P. Snieżnej.		11, minucie 20,		17. Filipa m.
6. С. Преображеніе Госп.	S. <i>Przemien. Pańskie.</i>		przed południ.		18. Julianny m.
Ew. u Mat. S. Rozd. 6, o uzdrowieniu Głucho-niemego.			Ubyło dnia godzin 2, minuta 1.		
7. В. 11 по Сошествіи.	N. 11 по Świątkach.		Kajetana Wyzn.		19. N. 12 по Świąt.
8. П. Емилиана Кизич.	P. Cyriaka m.		Koniec Kanikuly.		20. Samuela m.
9. В. <i>Ap. Mitęia.</i>	W. Романа m.		Początek Maiku.		21. Joanny Fremiot.
10. С. Архидіа. Лаврентія.	S. Wawrzeńca m.		☉ w d. 11, og.		22. Maura m.
11. Ч. Архидіак. Евила.	C. Zuzanny Pan.		10, m. 40 z rana.		23. Waleriana m.
12. П. Мч. Фотія.	P. Klary Pan.		Lata Część III.		24. Taciana m.
13. С. Пд. Максима.	S. Hipolita m. <i>Wig.</i>		☾ Kwad. 1, d. 13.		25. Juliana Wyz.
Ew. u Łuk. S. Rozd. 10, o Samarytanie zranionym.			Ubyło dnia godzin 2, minut 21.		
14. В. 12 по Сошествіи.	N. 12 по Świątkach.		Euzebiusza Bisk.		26. N. 13 по Świąt.
15. П. Успеніе Богородицы	P. Wniebow. Mar. P.		o go. 7, min. 51,		27. Eulalii Pan.
16. В. <i>Нерукотв. Образи.</i>	W. Rocha Wyzn.		w wieczór.		28. Pelagiusza m.
17. С. Мч. Мирона.	S. Mamerta m.				29. Sabiny Pan.
18. Ч. Мч. Флора и Лавра.	C. Cesława m.				30. Szczęсного m.
19. П. Мч. Андрея.	P. Benigny Pan. m.				31. Arystydesa Wy.
20. С. Про. Самуила.	S. Bernarda Opata.				1. Sep. Rufiny Wd.
Ew. u Łuk. S. Rozd. 17, o uzdrowieniu Trędowatego.			Ubyło dnia godzin 2, minut 49.		
21. В. 13 по Сошествіи.	N. 13 Jacka Wyzn.		Stetana Opata.		2. N. 14 по Świąt.
22. П. Мч. Агаѳоника.	P. Symforiana m.		☉ Pełnia dnia 21		3. Zenona Bisk.
23. В. Сщмч. Луша.	W. Filipa Benicjusza.		o godz. 1, min. 56,		4. Marcella B. m.
24. С. Сщмч. Евтиха.	S. Bartłomieja Ap.		z rana.		5. Geminiana m.
25. Ч. Ап. Варооломея.	C. Ludwika Król.				6. Eugeniusza m.
26. П. Мч. Адриана и Ната.	P. Zefryna m.				7. Zachariasza B.
27. С. Пд. Пимена.	S. Cezara Bisk.				8. Narodz. Mar. P.
Ew. u Mat. S. Rozd. 6, o służeniu Bogu i Mamonie.			Ubyło dnia godzin 3, minut 14.		
28. В. 14 по Сошествіи.	N. 14 по Świątkach.		Augustina Bisk.		9. N. 15 по Świąt.
29. П. Усвк. Главы Предт.	P. Ścięcie S. Jana.		☾ Kwad. ostatnia		10. Lucyi Wdo. m.
30. В. <i>Ки. Александра Н.</i>	W. Róży i Gaudente.		dn. 28, o g. 11, m.		11. Jacka m.
31. С. <i>Полож. Пояса Бог.</i>	S. Rajmunda Wyzn.		7, z rana.		12. Hilarego B.

Ч. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymsk. B | Odm. ☉ ipory R. | D. | Święta nowe Rz.

1. Ч. Пд. Симеона.	C. Egidiusza Op.			13. Makrobiusza W.
2. П. Мч. Маманта.	P. Stefana Króla.			14. Podwyższen. S. †
3. С. Сщмч. Анѳима.	S. Izabelli Pan.		☉ Нów d. 4 o go	15. Melityny Pan.








Ев. у Лук. S. Rozd. 7, o wskrzeszeniu Syna Wdowy.

Ubyło dnia godzin 3, minut 40.

4. V. 15 по Сошествіи.	N. 15 Joach. Ojca M!		Rozalii Pan.	16. N. 16 по Свят.
5. П. Захаріи и Елисаветы	P. Wiktoryna m.		dzinie 8 m. 18,	17. Kolumby Pan.
6. В. Чуд. Арх. Михаила	W. Justyniana Wyzn.		w wieczór.	18. Zofii Pan. m. †
7. С. Мч. Созонта.	S. Reginy Pan.		Poró. dn. z noca.	19. Januarego B.
8. Ч. Рождество Богород.	C. Narodz. Maryi P.		Koniec Maiku a	20. Zuzanny Wd.
9. П. Іоакима и Анны.	P. Sergiusza Pap.		Pocz. Jes. ☉ w st	21. Ifigenii Pan. m.
10. С. Мц. Минодоры.	S. Mikołaja z Tolent.		11, og. 7, m. 20, ra	22. Tomasza z Wila.

Ев. у Лук. S. Rozd. 11, o uzdrowieniu Opuchłego.

Ubyło dnia godzin 4, minut 6.

11. V. 16 по Сошествіи.	N. 16 Imienia Maryi.		Prota m.	23. N. 17 по Свят.
12. П. Сщмч. Автонома.	P. Sylwana m.		☾ Kwadra 1sza	24. Pafnucego Wyz.
13. В. Обновленіе Храма.	W. Mauryliusza Wyz.		d. 12, o g. 5. min.	25. Amelii Pan.
14. C. Воздвиженіе Чест. †	S. <i>Podwyższenie S. †</i>		. 30, z rana.	26. Justyny Pan.
15. Ч. Влчч. Никиты.	C. Nikomeda. Wyz.			27. Terencyusza m.
16. П. Влчч. Евфиміи.	P. Kornelego m.			28. Salomona B.
17. С. Мц. Софіи.	S. Hildegardy Pan.			29. Plauta m.







Ев. у Mat. S. Rozd. 22, o miłości Boga i Bliźniego.
































Ubyło dnia godzin 4, minut 32.

18. V. 17 по Сошествіи.	N. 17 по Святках.		Józefa z Kopert.	30. N. 18 по Свят.
19. П. Мч. Трофима.	P. Konstancyi Pan.		☉ Pelnia d. 19,	1. Oct. Gedeona m.
20. В. Влчч. Евстафія.	W. Eustacheго m.		o go 2, min. 41,	2. Bogumila Wyz.
21. С. Ап. Кодрата.	S. Mateusza A. <i>Suchd.</i>		po południu.	3. Fausta m.
22. Ч. Сщмч. Фоки.	C. Maurycego Bisk.			4. Petroniego B.
23. П. Зачатіе Предтечи.	P. Tekli P. m. <i>Suched.</i>			5. Flawii Pan.
24. С. Перв. мц. Феклы.	S. Gerarda B. m. <i>Sdn.</i>			6. Marcella m.

Ев. у Mat. S. Rozd. 8, o uzdrowieniu Paralityka.

Ubyło dnia godzin 4, minut 58.

25. V. 18 по Сошествіи.	N. 18 по Святках.		Władysława m.	7. N. 19 по Свят.
26. П. Ап. Іоанна Богосл.	P. Jozafata B. m.		☾ Kwadra ostat.	8. Brygidy Wdow.
27. В. Мч. Калистрата.	W. Kosmy i Damiana.		d. 26, o god. 11,	9. Bertranda Wyz.
28. С. Пд. Харитона.	S. Wacława Króla.		minucie 52,	10. Eustacheго W.
29. Ч. Пд. Кириака.	C. Michała Arch.		przed północą.	11. Placydii Pan.
30. П. Сщмч. Григорія.	P. Hieronima Dokt.			12. Walfreda B.

Ч. Святцы Прав. Каюл. Ц.	Święta stare Rzymisk.	В.	Odm. ☺ i pory R.	D.	Święta nowe Rz.
1. С. Покровъ Богород.	S. Remigiusza Wyz.				13. Hugotina m.
Ев. u Mat. S. Rozd. 22, o wezwaniu na Gody małżeńskie.					Ubyło dnia godzin 5, minut 24.
2. В. 19 по Сошествіи.	Н. 19 Rożanca M. P.				Aniołów Stróżów. 14. Н. 20 по Свят
3. П. Сидмч. Діонисія.	P. Kandyda m.				☉ Нów d. 4, o g. 15. 15. Jadwigi Wdo.
4. В. Сидмч. Герооея.	W. Franciszka Seraf.				7, m. 15 z rana. 16. Martyniana m.
5. С. Мц. Харитины.	S. Placyda m.				17. Mariana Wyz.
6. Ч. Ап. Оомы.	C. Brunona Wyzn.				18. Juliana Pustel.
7. П. Мч. Сергія и Вакха.	P. Sergiusza m.				19. Lucyusza m.
8. С. Пд. Пелагіи.	S. Pelagii Wdowy.				20. Wandelina B.
Ев. u Jana S. Rozd. 4, o chorym Synie Królewskim.					Ubyło dnia godzin 5, minut 50.
9. В. 20 Ап. Іаков. и Алфе.	Н. 20 по Святкахъ				Dyonizego m. 21. Н. 21 по Свят
10. П. Мч. Евлампія.	P. Franciszka Borg.				22. Alfonsa Bisk.
11. В. Ап. Филиппа.	W. Firmina Bisk.				☉ w d. 11, o g. 8, m. 24, z rana. 23. Alodii Pan.
12. С. Пренес. Св. Моццей.	S. Maximiliana Bisk.				Jesieni Część II. 24. Fortunata m.
13. Ч. Мч. Карпа.	C. Edwarda Króla.				25. Chryzanta m.
14. П. Мч. Назарія.	P. Kalixta Pap.				☾ Kw. 1, d. 11, o g. 4, m. 16, w wiecz. 26. Lucyana m.
15. С. Пд. Евѳимія.	S. Teresy Pan.				27. Sabiny Pan.
Ев. u Mat. S. Rozd. 18, o złośliwym dłużniku i słudze.					Ubyło dnia godzin 6, minut 16.
16. В. 21 по Сошествіи.	Н. 21 по Святкахъ				Florentego Bisk. 28. Н. 22 по Свят
17. П. Про. Осіи.	P. Lucyny Pan.				29. Walentego W.
18. В. Ап. и Еванг. Луки.	W. Łukasza Ewang.				☉ Pełnia d. 19, o g. 1, min. 37, z rana. 30. Marcellégo W.
19. С. Про. Юлія.	S. Piotra z Alkantar				31. Olimpiusza m.
20. Ч. Вл. мч. Артемія.	C. Jana Kantego.				1. Nov. Wszyst. SS
21. П. Пд. Иларіона.	P. Urszuli Pan. m.				2. Jerzego Bisk.
22. С. Казан. Иконы Богор.	S. Herakliusza m.				3. Sylwii Wd.
Ев. u Mat. S. Rozd. 22, o monecie czynszowej.					Ubyło dnia godzin 6, minut 28.
23. В. 22 Ап. Іакова Бр. Б.	Н. 22 по Святкахъ.				Seweryna Wyzn. 4. Н. 23 по Свят
24. П. Мч. Ареѳы.	P. Rafała Archan.				5. Euzebiusza m.
25. В. М. Маркіана.	W. Hilariona Opata.				6. Sewera W.
26. С. Вл. мч. Димитрія.	S. Ewarysta Pap. m.				☉ Kwadra ostat. dn. 26, o go. 10, min. 48, z rana. 7. Herkulana B.
27. Ч. Мч. Нестора.	C. Frumencyusza m.				8. Klaudiusza m.
28. П. Мч. Терентія.	P. Szymona i Judy A.				9. Oresta m.
29. С. Пд. мц. Анастасіи.	S. Narcyssa Bisk.				10. Nimfy Pan.
Ев. u Mat. S. Rozd. 9, o wskrzeszeniu Córki Xiążęcia.					Ubyło dnia godzin 7, minut 2.
30. В. 23 по Сошествіи.	Н. 23 по Святкахъ.				Serepiona Bisk. 11. Н. 24 по Свят
31. П. Ап. Стахія.	P. Lucylli P. Wigil.				12. Hilarego B.

Ч | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymsk. B | Odm. ● i pory R. | D | Święta nowe Rz.

1. В. Космы и Даміана.	W. Wszystkich SS.		Jerzego Bisk.	13. Dydaka Wyzn.
2. С. Мч. Акиндина.	S. Dzień Zaduszny.		● Нѡв дн. 2 о г.	14. Stanisława Kost.
3. Ч. Мч. Акепсима.	C. Teofila m.		8, min. 3 w wiec.	15. Gertrudy m.
4. П. Пд. Іоанникія.	P. Karola Borom. m.			16. Edmunda B.
5. С. Мч. Галактіона.	S. Emeryka Króla.			17. Grzegorza B.
Ew. u Mat. S. Rozd. 8, o oczyszczeniu Trędowatego.			Ubyło dnia godzin 7, minut 22.	
6. В. 24 по Сошествіи.	N. 24 по Świętkach.		Leonarda Wyzn.	18. N. 25 по Święt.
7. П. Муч. 33 въ Мелитѣ.	P. Henryka m.		☾ Kwadra 1 dn.	19. Felicyana m.
8. В. Архистр. Михаила.	W. Seweryna m.		10, o god. 5, min.	20. Felixa Walez.
9. С. Мч. Онисифора.	S. Teodora Wyzn.		13, z rana.	21. Kolumbana W.
10. Ч. Ап. Ераста и Олимпя.	C. Andrzeja Awelina.		Jesieni Część III.	22. Filomena m.
11. П. Мч. Мины.	P. Marcina Bisk.		☉ w d. 10, o g.	23. Szczęsney W. m.
12. С. Іоанна Милостив.	S. Marcina Pap. m.		7, min. 35, z rana.	24. Kałocera m.
Ew. u Mat. S. Rozd. 8, o wielkiem wzruszeniu na morzu.			Ubyło dnia godzin 7, minut 42.	
13. В. 25. Іоанна Златоу.	N. 25 по Świętkach.		Arkadiusza m.	25. N. 26 по Święt.
14. П. Ап. Филиппа.	P. Serafina Bisk.			26. Delfiny Pan.
15. В. Гур. Сам. и Авива.	W. Leopolda Bisk.			27. Waleriana B.
16. С. Ап. и Ев. Марѳея.	S. Walerego m.			28. Hortulana B.
17. Ч. Григорія Неокес.	C. Salomei Pan.		☺ Pełnia d. 17,	29. Saturnina m.
18. П. Мч. Платона.	P. Poncyana Pap.		o god. 2, m. 24,	30. Andrzeja Apost.
19. С. Про. Авдія.	S. Elżbiety Wdowy.		po Południu.	1. Dec. Diodora w.
Ew. u Mat. S. Rozd. 24, o znakach spustoszenia.			Ubyło dnia godzin 8, minut 0.	
20. В. 26 по Сошествіи.	N. 26 по Świętkach.		Benigna Bisk.	2. N. 1 Adwentu.
21. П. Входъ Богородицы.	P. Ofiarow. Maryi P.			3. Jazona m.
22. В. Ап. Филимона.	W. Cecylii Pan. m.			4. Piotra Chryzol.
23. С. Амфилохія и Григор.	S. Klemensa Pap.			5. Kryspiny Wdo.
24. Ч. Влч. Екатерины.	C. Jana od Krzyża.		☾ Kwadra ostat.	6. Dyonizyi Wdo.
25. П. Сщмч. Климента.	P. Katarzyny Pan. m.		d. 24, o g. 11, m.	7. Nikandra m.
26. С. Пд. Аліція и Георг.	S. Konrada Bisk.		35, przed Półno.	8. Niepok. Pocz. M.
Ew. u Luk. S. Rozd. 21, o znakach na Niebie i Ziemi.			Ubyło dnia godzin 8, minut 8.	
27. В. 27 по Сошествіи.	N. 1 Adwentu.		Jozafata Pusteln.	9. N. 2 Adwentu.
28. П. Пдмч. Стефана.	P. Rufina m.			10. Eułalii Pan. m.
29. В. Мч. Парамона.	W. Demetriusza Wyz.			11. Sabina Bisk.
30. С. Ап. Андрея Первоз.	S. Andrzeja Apost.			12. Synezyusza B.

Ч. | Святцы Прав. Каѳол. Ц. | Święta stare Rzymsk. | В | Оdm. ☉ i pory R. | D. | Święta nowe Rz.

1. Ч. Про. Наума.
2. П. Про. Аввакума.
3. С. Про. Софоніи.

- C. Eligiusza Bisk.
P. Bibiany Pan. m.
S. Franciszka Xawer.



☉ Нów dnia 2,
o godz. 1, min. 5,
z rana.

13. Otylii Pan. m.
14. Arseniusza B.
15. Ireneusza B.

Ев. u Mat. S. Rozd. 11, o poselstwie Jana do Jezusa.

4. **В. 28 по Сочествіи.**

N. 2 Adwentu.

5. П. Пд. Саввы.

P. Sabby Opata.

6. **В. Св. Николай Чудот.**

W. Mikolaja Bisk.

7. С. Св. Амвросія.

S. Ambrożego Bisk.

8. Ч. Пд. Папапія.

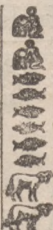
C. **Niep. Pocz. Maryi.**

9. П. Зачатіе Св. Анны.

P. Cypryana Opata.

10. С. Мч. Минны.

S. Bogdana Bisk.



Uбыло дня godzin 8, minut 18.

Barbary Pan. m.

16. **N. 3 Adwentu.**

17. Olimpий Pan.

18. Zozyma M.

☾ Kwadra 1, dn.

9, o god. 10, min.

16, z rana.

Przesil. dn. z nocą.

19. Faustyny Pan.

20. Eugeniusza W.

21. Tomasza Ap.

22. Flawiana Wyz.

Ев. u Jana S. Rozd. 1, o poselstwie żyдѳв до Jana.

11. **В. 29 по Сочествіи.**

N. 3 Adwentu.

12. П. Пд. Спиридона.

P. Dyonizyi Pan.

13. В. Мч. Евстратія.

W. Lucii Pan. m.

14. С. Мч. Фирса.

S. Spiridiona *Suched.*

15. Ч. Сщмч. Елевѳерія.

C. Wiktora m.

16. П. Про. Аргея.

P. Adelajdy *Suched.*

17. С. Про. Данила.

S. Łazarza *Suchedni.*



Uбыло дня godzin 8, minut 20.

Damaza Pap.

☉ w d. 10, o g.

9, m. 27 z rana.

Początek Zimy.

☾ Pełnia dn. 16,

o god. 7, min. 27,

w wieczór.

23. **N. 4 Adwentu.**

24. Tarsilli Pan.

25. **Narod. Pańskie.**

26. **Szczepana m.**

27. Jana Ap. i Ew.

28. Młodzianków m.

29. Dominika m.

Ев. u Лук. S. Rozd. 3, o Janie opowiadającym Chrzest.

18. **В. 30 по Сочествіи.**

N. 4 Adwentu.

19. П. Мч. Вонифатія.

P. Dariusza m.

20. В. Сщмч. Игнатъ.

W. Chrystiana Wyzn.

21. С. Влц. Іуліанія.

S. Tomasza Apost.

22. Ч. Влц. Анастасія.

C. Honorata Wyzn.

23. П. 10 Муч. въ Криту.

P. Wiktoryi Pan.

24. С. Пдмч. Евгени.

S. Adama i Ewy *Wig.*



Przyбыло дня minut 2.

Gracyana Bisk.

30. **N. 1 po Nar. P.**

31. Hilaryi Pan.

1. **Jan. Obrz. Pańs.**

2. Narcyssa m.

3. Daniela m.

4. Rygoberta B.

5. Emiliany Pan.

☾ Kwadra Osta.

d. 24, o g. 4, m.

38 z rana.

Ев. u Лук. S. Rozd. 3, o narodzeniu Pańskiem.

25. **В. Рождество Господ.**

N. Narodz. Pańskie.

26. **П. Соборъ Пресв. Бор.**

P. Szczepana m.

27. В. Ап. Стефана.

W. *Jana Ap. i Ewang.*

28. С. Муч. Двут. въ Нико.

S. Młodzianków m.

29. Ч. Муч. Младен. 14,000

C. Tomasza B. m.

30. П. Мч. Анисія.

P. Dawida Króla.

31. С. Пд. Меланія Римлян.

S. Sylwestra Pap.



Przyбыло дня minut 12.

6. **N. 2 Sss. 3 Król.**

7. Kryspina B.

8. Juliaņa m.

9. Witalisa Wyzn.

☉ Нów dnia 31,

o god. 1, min. 50,

z Południa.

10. Wilhelma Op.

11. Higinia Pap.

12. Arkadiusza.

РОСПИСЬ

ГОСПОДСКИМЪ ПРАЗДНИКАМЪ и СТАТСКИМЪ ТОРЖЕСТВЕННЫМЪ ДНЯМЪ.

Праздничные дни, въ которые всѣ судебныя мѣста отъ присутствія свободны, означены †.

Я Н В А Р Я.

- † 1 Число. Новый Годъ. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА: и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕЛЕНЫ ПАВЛОВНЫ.
- † 6 Богоявленіе Господне.
- 7 Рожденіе Ея Величества, Благовѣрной Государыни АННЫ ПАВЛОВНЫ, Королевы - Родительницы Царствующаго Короля Нидерландскаго, вдовствующей супруги Короля Вильгельма II.

Ф Е В Р А Л Я.

- † 2 Стрѣтеніе Господне.
- 3 Празднуется Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ КОНСТАНТИНОВИЧА. Тезоименитство Ея Величества, Благовѣрной Государыни АННЫ ПАВЛОВНЫ, Королевы-Родительницы Царствующаго Короля Нидерландскаго, вдовствующей супруги Короля Вильгельма II.
- 4 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ ПАВЛОВНЫ: и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны ВѢРЫ КОНСТАНТИНОВНЫ.
- † 12 и 13 Пятокъ и Суббота Сырныя Недѣли
- † 19 Возшествіе на Всероссійскій Пре-

столь ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА Самодержца Всероссійскаго.

26. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСАНДРА АЛЕКСАНДРОВИЧА.

М А Р Т А.

- † 25 Благочестивѣнне Пресв. Богородицы.
- † 31. Четвертокъ Страстныхъ Недѣли.

А П Р Ъ Л Я.

- † 1 и 2 Пятокъ и Суббота Страст. Недѣли.
- † 3 по 10. Свѣтлая Недѣля вся.
- 10 Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя ВЛАДИМИРА АЛЕКСАНДРОВИЧА.
- † 17. Рожденіе ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА, Самодержца Всероссійскаго.
- † 23. Тезоименитство ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшия ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ АЛЕКСАНДРЫ ѲЕОДОРОВНЫ: и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ЮСИФОВНЫ: и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ПЕТРОВНЫ.

29 Рождение Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя СЕРГІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА.

М А Я.

† 9 День Святителя и Чудотвор. Николая.

† 12 Вознесение Господне.

20 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя АЛЕКСІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА.

21 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя КОНСТАНТИНА НИКОЛАЕВИЧА. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя КОНСТАНТИНА КОНСТАНТИНОВИЧА. Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕЛЕНЫ ПАВЛОВНЫ: и Рождение Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ПЕТРОВНЫ.

† 22 Для Сошествія Св. Духа, Воскресение и Понедѣльникъ.

І Ю Н Я.

24 Рождество честнаго, славнаго Пророка, Предтечи и Крестителя Господ. Іоанна.

26 Рождение Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини АЛЕКСАНДРЫ ІОСИФОВНЫ.

27 Воспоминание побѣды подъ Полтавою.

† 29 Праздникъ Св. Апост. Петра и Павла.

І Ю Л Я.

† 1 Рождение ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшія ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ АЛЕКСАНДРЫ ѲЕОДОРОВНЫ.

5 Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя СЕРГІЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА.

11 Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ОЛЬГИ ѲЕОДОРОВНЫ: и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ОЛЬГИ НИКОЛАЕВНЫ: и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны ОЛЬГИ КОНСТАНТИНОВНЫ.

15. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя ВЛАДИМІРА АЛЕКСАНДРОВИЧА.

† 22. Тезоименитство ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшія ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ: Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ: и Ея Императорскаго Высочества Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ НИКОЛАЕВНЫ: и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини МАРІИ ПАВЛОВНЫ.

† 27 Рождение ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшія ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ, МАРІИ АЛЕКСАНДРОВНЫ: Рождение и Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ НИКОЛАЕВИЧА Старшаго: и Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ НИКОЛАЕВИЧА Младшаго.

А В Г У С Т А.

- † 6 Преображеніе Господне: и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини **МАРИИ НИКОЛАЕВНЫ.**
10. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя **КОНСТАНТИНА КОНСТАНТИНОВИЧА.**
- † 15 Успеніе Пресв. Богородицы.
- 16 День нерукотвореннаго Образа: и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества Благовѣрной Государыни Великой Княгини **ЕКАТЕРИНЫ МИХАЙЛОВНЫ.**
- 22 Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны **ОЛЬГИ КОНСТАНТИНОВНЫ.**
- † 26. Коронаваніе и Священнѣйшее Муропомазаніе ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА **АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА,** Самодержца Всероссійскаго: и Супруги ЕГО, ЕЯ ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшія ГОСУДАРЫНИ ИМПЕРАТРИЦЫ **МАРИИ АЛЕКСАНДРОВНЫ.**
- † 29. Усыновленіе Главы честнаго, славнаго Пророка, Предтечи и Крестителя Господня **Іоанна.**
- † 30. Тезоименитство ЕГО ВЕЛИЧЕСТВА, Благочестивѣйшаго ГОСУДАРЯ ИМПЕРАТОРА **АЛЕКСАНДРА НИКОЛАЕВИЧА,** Самодержца Всероссійскаго: и Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя **АЛЕКСАНДРА АЛЕКСАНДРОВИЧА:** и Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини **ОЛЬГИ НИКОЛАЕВНЫ:** Кавалерскій праздникъ Ордена Св. Александра Невскаго.

С Е Н Т Я Б Р Я.

- † 8. Рождество Пресв. Богородицы. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Наслѣдника Цесаревича и Великаго Князя **НИКОЛАЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА:** и Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини **ОЛЬГИ ФЕОДОРОВНЫ.**
9. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя **КОНСТАНТИНА НИКОЛАЕВИЧА.**
- † 14. Воздвиженіе Честнаго Креста Господ.
17. Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны **ВѢРЫ КОНСТАНТИНОВНЫ.**
- † 26. День Св. Апостола и Евангелиста **Іоанна Богослова.**

О К Т Я Б Р Я.

- † 1. Покровъ Пресв. Богородицы.
- 5: Рожденіе Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княжны **МАРИИ АЛЕКСАНДРОВНЫ.**
12. Перенесеніе Св. Мощей изъ Мальты въ городъ Гатчину.
13. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя **МИХАИЛА НИКОЛАЕВИЧА.**
- † 22. День Казанскія Чудотворныя Иконы Пресвятыя Богородицы.

Н О Я Б Р Я.

6. Рожденіе Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Великаго Князя **НИКОЛАЯ НИКОЛАЕВИЧА** Младшаго.
8. Архистратига Михаила. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Бла-

говернаго Государя Великаго Князя МИХАИЛА НИКОЛАЕВИЧА: и праздникъ всѣхъ Кавалерскихъ Россійскихъ Орденовъ.

- † 21. Введение во храмъ Пресв. Богородицы.
24. Тезоименитство Ея Императорскаго Высочества, Благовѣрной Государыни Великой Княгини ЕКАТЕРИНЫ МИХАЙЛОВНЫ и Кавалерскій праздникъ Ордена Св. Екатерины.
30. Кавалерскій праздникъ Ордена Святаго Апостола Андрея Первозваннаго.

Д Е К А Б Р Я .

- † 9. День Святителя и Чудотвор. Николая. Тезоименитство Его Императорскаго Высочества, Благовѣрнаго Государя Наслѣдника Цесаревича и Великаго Князя НИКОЛАЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА: и Благовѣрнаго Государя Великаго Князя НИКОЛАЯ КОНСТАНТИНОВИЧА.
† 25, 26 и 27. Для праздника Рождества Христова.
† 25. Воспоминаніе избавленія Церкви и Державы Россійскія отъ нашествія Французовъ и съ ними двадцати языкъ.

Для учебныхъ заведеній праздничные, Высокоторжественные и вакаціон-

ные дни значатся въ особомъ росписаніи Начальства.

Сверхъ того, при Дворѣ ЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА празднуются Кавалерскіе дни:

- 3 *Февраля.* Ордена Святыя Анны.
22 *Сентября.* Ордена Святаго Равноапостольнаго Князя Владимира.
26. *Ноября.* Ордена Св. Вел.муч. ГЕОРГІЯ.

При церквахъ бываетъ благодарственное молебствіе за победы:

- 10 *Июля.* Торжественное воспоминаніе мира между Россійскою Имперіею и Оттоманскою Портою, заключеннаго въ 1774 году въ Кучукъ Кайнарджи, и присоединенія къ Россійской Державѣ Таврическаго Царства.
27 *Июля.* Взятіе Фрегатовъ при Гангутѣ и Гренгамѣ 1720 года.
9 *Августа.* Взятіе Нарвы 1704 года.
19 — — Воспоминаніе победы одержанной надъ Прусскою Арміею въ 1757 году.
28 *Сентяб.* Воспоминаніе победы одержанной надъ Генераломъ Левенгауптомъ въ 1708 году.
11 *Октября.* Взятіе крѣпости Шлиссельбургской въ 1702 году.

ŚWIĘTA I POSTY ŻYDÓW.

Lutego. d. 24, Post Estery Królowej.
— d. 25, Purym albo zguba Amana.
Marca d. 26 i 27, Wielkanoc czyli Pejsach.
Kwietn. d. 1 i 2, Przewody Wielkanocne.
Maja d. 15 i 16, Zielone Święta.
Czerwca d. 26, Po zburzeniu Jerozol. post 1.
Lipca d. 11, po zburzeniu Jerozol. post 2.

Wrześn. d. 5 i 6, Nowy Rok 5621.
— d. 7, Post Gdaliasza.
— d. 14, Śadny dzień.
— d. 19 i 20, Święta Namiotów.
— d. 25, Palmowe Święto.
— d. 26, Koniec Kuczek.
— d. 27, Doczytanie Biblii.

OPISANIE ROKU I JEGO CZTERECH CZĘŚCI.

Najpierwszy z Planet, a od naszej Ziemi najodleglejszy, Saturn jest panującym na Rok 1860, a ponieważ on jest równie i od Słońca odleglejszym, przeto najmniej jest widzialnym. W trzydziestu latach, pięciu dniach i sześciu godzinach, przebiega Zodyak więc na rok jeden nie więcej ubieży, jak gradus jeden i niespełna 39 minut. Ile gwiazda, świeci on czerwonaświatłem, a sześć Xieźyców otaczają go, i z nim razem się obracają. Jest on z natury swój sprawcą wilgoci i zimna. Przeto Rok terażniejszy, ile w północnym Pasiu naszym, spodziewać się nam każe na Wiosnę długo uprzykrzającego się zimna: w Lecie i w Jesieni częstych i nawalnych deszczów, z gradem i piorunami, w Zimie zaś obfitego śniegu, z wyteżonemi mrozami.

WIOSNA, jest po większej części wichrowata i zimna, aż do Maja, w którym dni ciepłe, ale nocy zimne, a niekiedy i szron, szkodliwy dla kwiatu drzew, wypadnie z przymrozkiem nocnym; dla tego rośliny i drzewa bardzo późno się rozwijają.

LATO, jest po większej części mokre i chłodne; dla tego też mało urodzajne: jednak Lipiec będzie mieć nieco i gorących dni z upałem; po których burze z gradem następować będą.

JESIEN, zimna i wilgotna: wczesnie marznie, i znowu ślota i wichry następują: od połowy Października wielkie zimno: Listopad cieplejszy, ale posępny i mokry.

ZIMA, z początku mokra i wietrzna, później mrozy wzmagają się będą i śniegi obfite, które aż do Kwietnia przetrwają.

URODZAJE ZIEMI.

Ozimina tegoroczna bardzo mizerna, i niewyrówna jarzynnym zbiorom. Do zebrania tych równie jak innych letnich urodzajów, trzeba się kwapić w czasie pogodnych dni, których nie wiele będzie. Z *Jarzynną* siewbą nie spieszyć do ziemi, mianowicie z *Jęczmie-niem*; ponieważ ciepło ożywne dopiero w trzeciej części Wiosny ukaże się. *Groch* i wszelkie strączkowe ziarna, siać na wzniosłej i niezbyt tłustej ziemi. *Jęczmień* późny będzie bujny i plenny. *Len* i *Konopie* mierne i na włókno dobre. *Owies* i *Hreczka* na słomę tylko bujne, ale wydatek ziarna mierny. *Ogórki*, *Kapusta* wielkie i soczyste, ale prędko gniją. *Buraki*, *Marchew*, *Kartofle* i t. p. na chudej ziemi dobrze się udadzą. *Owoce* drzew w niektórych okolicach, obrodzą; mianowicie *Gruszki*. *Sliwek* także obfitość będzie. *Chmielu* mało ale dobry. *Siewby jesienne* przyspieszyć należy; bo dla braku potrzebnego roślinom ciepła, bardzo tępo rosną.

WYNALAZKI UŻYTECZNE.

Lekarstwo na robaki dla owiec. Doświadczono w Angielskich owczarniach skuteczność aloesu. Dla owcy dorosłej, pół łota zproszkowanego Aloesu zarabia się z mąką i wodą, w formę gałki, i wpycha się w pysk, aby owca połknęła. Powtarza się to co tydzień, dopokąd owca nie pokaże się weselszą. Dla jagniąt służy czosnek pokrajany i pomieszany z owsem.

Jak wyniszczyć pluskwy? Ziele Żywokost (*Symphytum officinale*) z kwiatem i liśćmi bez korzenia, stawia się na noc przy łózkach i innych miejscach gdzie są pluskwy. Cała ta

roślina będzie niemi pokryta, które na nią pozdychają. Powtarzając to kilkakrotnie zupełnie się wygubi to obrzydliwe robactwo.

Srodek przeciw tarakanom. Postawić na ziemi garnek z piwem, obwinięty płótnem, aby robactwo łatwiej po niem dostać się mogło do piwa, do którego gromadnie się cisną i topią się.

Srodek przeciw wzdęciu u bydła. Na jedną sztukę bydła, łót albo półtora łuta wątroby siarczanéj (*Hepar Sulphuris*) rozpuszcza się w kwarcie wody i wlewa się bydłeciu w gardło.

Srodek przeciw woleczkom w zbożu. Stertę w której są woleczki obstarwie wiązkami świeżego suchego siana, porozrzucawszy w tych wiązkach cebulę. A gdy świeżo ma się zsypanywać zboże, to wytrzeć ziemię cebulą, i na około zsypanych kup wiązki świeżego siana poustawiać.

PRZESTROGI I RADY GOSPODARSKIE,

z KUROWSKIEGO.

1. Jako koń potrzebuje dobrego stajennego, tak rola dobrego rolnika. Kto zaniedbuje swoją ziemię, traci jedną część dochodu; a kto w zaniedbanym stanie sprzedaje, traci połowę kapitału.
2. Kochasz swoje dzieci? trzymajże w porządku swój majątek.
3. Dobra gospodyni domu, jest skarb nieoceniony, i warunek pomyślności w gospodarstwie; bo pod czynną ręką rozsądnej, pilnej i starannej gospodyni wszystko rozkwita i wzrasta.
4. Oszczędność jest najpewniejszym zyskiem; bo nie zawsze zarobić możemy, a utrzymamy to, co oszczędzić potrafimy.
5. Nie trać daremnie tego, co stać się może użytecznym Człowiekowi, bydłeciu lub ziemi.
6. Każda rzecz niech będzie na swoim miejscu, miej staranie o narzędziach rolniczych; bo słońce i deszcz ożywiają istoty żyjące, a niszczą martwe: skoro zaś zniszczone zostaną, trzeba na nowe narzędzia drzewa, żelaza, pieniędzy i pracy.
7. Pielęgnuj swoją ziemię, jak twój pociągowy dobytek: to jest, ani pierwszej ani drugiego zbyt ciężko nie obciążaj.
8. Nie uprawiaj ziemi ciężkiej kiedy jest mokra, ani gruntu lekkiego kiedy posucha.
9. Chron się chwastów; bo one źle świadczą o rolniku.
10. Kto ma staranie o swoim inwentarzu, dobrze zasila swoją szkatułę.
11. Nie naśladuj ślepo każdej nowości: ale też nie przywiązuź się do tego co tylko dawność ma za sobą.
12. Nie mniemaj, by nowe zasady gospodarstwa na tém zależały, ażeby od razu wprowadzić owce z Hiszpanii, krowy ze Szwajcaryi, konie z Andaluzyi: by ziemię orać maszynami, kosztowne mieć młockarnie, siewczkarnie, maszyny do siania, do żęcia it. p. Nie nowe zasady uczą nas lepszej uprawy ziemi: lepiej do natury zastosowanego następstwa roślin, lepszego hodowania inwentarzy i stopniowego ich udoskonalenia. Nadto radzą nam one, by wszystko udoskonalać z wolna, nie nagle, nie gwałtownie, albowiem w rolnictwie, jak w każdej rzeczy, to tylko jest trwałe co z wolna powstaje.

ЗА МЪЧАТЕЛЬНЫЯ ЯРМОРКИ.

ВЪ ГУБЕРІЯХЪ: КІЕВСКОЙ, ПОДОЛЬСКОЙ И ВОЛЫНСКОЙ.

Въ Балть: (Подольской губерніи) 1, съ 25 Мая по 1 Юни. 2, на Св. Петра и Павла.

Въ Бердичевъ: 1, на отданіе праздника 13 Января. 2, на Похвальной Недѣль 20 Марта. 3, съ 5 по 12 Юни. 4, на Успеніе Божіей Матери. 5, на Козьмы и Даміана, 1 Ноября.

Въ м. Бѣлополь: (Кіевск. губерніи) 1, на Новый Годъ. 2, въ Четвергъ на Масляницъ. 3, на Теплаго Алексія. 4, на Вербное Воскресеніе. 5, на Омигъ Понедѣльникъ. 6, на Николая 9 Мая. 7, на 1 Юни. 8, на Петра и Павла. 9, на Маккавея. 10, на Рождество Богородицы. 11, на Покровъ. 12, на Недѣлю д. Филиповки. 13, на Входъ во Храмъ Богородицы. 14, на Николая 6 Декабря.

Въ м. Бѣлої Церкви: (Кіев. губерніи) 1, на Николая 9 Мая. 2, на Преображеніе отъ 1 Августа. 3, на Св. Луки 18 Октября.

Въ м. Черномъ Островъ: (Подоль. губерніи) 1, въ день Ап. Іоанна Богослова, 8 Мая. 2, на Св. Троицу. 3, на Покровъ. 4, на Св. Муч. Двутму 28 Декабря.

Въ м. Черняховъ. (Волын. губ. Житомир. уезда) 1, на Новый Годъ. 2, на Срѣтеніе. 3, на Масляницъ. 4, на Алексія 17 Марта. 5, на Георгія 23 Апрѣля. 6, на Николая 9 Мая. 7, на Троицу. 8, на Іоанна Крестителя. 9, на Пли Про. 10, на Успеніе Богородицы. 11, на Воздвиженіе Чест. ѿ. 12, на Покровъ. 13, на Дмитрія 26 Октября. 14, на Входъ во Храмъ Богородицы 21 Ноября. 15, на Николая 6 Декабря.

Въ м. Дунаевцахъ: (Подоль. губ.) 1, на Новый Годъ. 2, на Іоанна Крестителя. Обл. эти ярморки продолжаются по Недѣль и на нихъ можно приобрѣсть разнородные товары. а также скоть и лошади.

JARMARKI ZNAKOMITSZE.

W GUBERNIACH: KIJOWSKIEJ, PODOLSKIEJ I WOŁYŃSKIEJ.

W Balcie (Gub. Podol) 1, z 25 Maja do 1 Czerwca; 2, na Ss. Piotra i Pawła.

W Berdyczowie 1, d. 13 Stycznia; 2, na Pochwalną d. 20 Marca; 3, od 5 do 12 Czerwca; 4 na Wniebowzięcie Maryi P.; 5, na Kozmy i Damiana, 1 Listopada.

W Białopolu (Guber. Kijow.) 1, na Nowy Rok; 2, w Maślny Czwartek; 3, d. 17 Marca; 4, w Niedz. Wierzbną; 5, w Przewodny Poniedziałek; 6, d. 9 Maja; 7, dn. 1 Czerwca; 8, na Ss Piotra i Pawła; 9, d. 1 Sierpnia; 10, d. 8 Września; 11, d. 1 Października; 12, na tydzień przed Filipówką; 13, d. 21 Listopada; 14, na S. Mikołaja d. 6 Grudnia.

W Białocerkwi (Gub. Kijow) 1, na S. Mikołaja dn. 9 Maja; 2, na Przemienienie Pańskie z 1 Sierpnia; 3, na S. Łukasza d. 18 Października.

W Czarnym Ostrowie (na Podolu) 1, na S. Stanisława; 2, na S. Trójcę; 3, dn. 1 Października; 4, na Młodzianków d. 28 Grudnia.

W Czerniachowie (Gub. Wołyn. Żyt. pow.) 1, na Nowy Rok; 2, na Gromnic; 3, na Maślnicę; 4, na Alexego; 5, na S. Jerzego 23 Kw. 6, na S. Mikołaja; 7, na drugi dzień Zielonych Świąt; 8, na S. Jana Chrzciciela; 9, na S. Elisasza; 10, na Wniebowzięcie Maryi P.; 11, na Podwyższenie S. Krzyża; 12, d. 1 Października; 13, na Dmitria; 14, na Ofiarowanie Maryi P. 15, na S. Mikołaja d. 6 Grudnia.

W Dunajowcach (na Podolu) 1, na Nowy Rok; 2, na S. Jana Chrzciciela: każdy trwa po tygodniu, i na nich wszelkiego rodzaju towarów, koni i bydła nabyć można.

Въ м. Фелштинь: 1, на 21 Января. 2, на 6 Мая. 3, на второй день Зеленыхъ Праздниковъ. 4, на Юанна Крестителя. 5, на Юанна Богослова.

Въ м. Городищъ: (Новоградволинскаго уезда) 1, на Богоявление Господне 6 Января. 2, на Мисопустную Недѣлю. 3, на Вербную Недѣлю. 4, на Великомученика Георгія 23 Апрѣля. 5, въ день Св. Никифора 2 Юня. 6, въ день В. Мученика Пантелеймона 27 Юля. 7, на Успение Богородицы 15 Августа. 8, въ день Преподобнаго Харитона 28 Сентября. 9, на Казанской Иконы Богородицы. 10, на зачатіе Св. Анны 9 Декабря. И при томъ 12 однодневныхъ торговъ въ первыи Воскресеніи каждаго мѣсяца.

Въ м. Ярмолищахъ: 1, на Проводы. 2, 27 Юня. 3, на Николая 6 Декабря: на которой продаются, кромъ разныхъ товаровъ, лошади ручные и пригоняемые табунами. 4, съ 15 по 20 Декабря.

Во м. Игнатовкѣ: (Кіев. губ.) 1, на Благословеніе. 2, на Георгія. 3, на Петра и Павла. 4, на Рождество Богородицы. 5, на Введеніе во Храмъ Богородицы. 6, на Зачатіе С. Анны.

Въ м. Ипщъ: (Житомирск. уездъ) 1, на Новый Годъ. 2, 24 Февраля. 3, 27 Апрѣля. 4, на 10 Юля. 5, на 6 Сентября. 6, на Филиппа 14 Ноября. 7, на Варвары.

Въ г. Кіевѣ: 1, Крещенская (Контракты). 2, съ 15 Юня по 1 Юля.

Въ селеніи Кржикливу: (Ольгопольск. уездъ) продолжается три дни, начиная отъ 23 Юня.

Въ Кузьминѣ: (Волин. губ.) 1, на Богоявление. 2, на Срѣтеніе. 3, на Средопостье. 4, на Георгія. 5, на Николая 9 Мая. 6, на Юанна Крестителя. 7, на Маккавея. 8, на 1 Сентября. 9, на Покровъ. 10, на Михаила. 11, на Николая 6 Декабря.

Въ Кульминахъ: на Проводы и на Возне-

W Felsztynie (на Podolu); 1, на S. Agnie-
szkę 21 Styczn; 2, на Rachmański Welykdeń
d. 27 Kwietnia; 3, на drugi dzień Zielonych
Świąt; 4, на S. Jana Chrz; 5; d. 26 Września.

W Miasteczku Horodnicy (w Nowogrod-
Wołyn. pow.) 1, на trzech Królów; 2, на Mie-
sopostną Niedzielę; 3, на Kwietną Niedzielę;
4, на S. Jerzego 23 Kwietn.; 5, на S. Erazma
2 Czerwca; 6, на S. Pantaleona 27 lipca; 7,
на Wniebowzięcie Maryi Panny 15 Sierpnia;
8, на S. Waclawa 28 Września; 9, d. 22 Pa-
ździern.; 10, d. 9 Grudnia. Nadto 12 1-dnio-
wych targów w pierwsze Niedziele kaźdego
Miesiąca.

W Jarmolińcach: 1, на Прzewody; 2, за-
czyна się 27 Czerw.; 3, на sw. Mikołaja; gdzie
sprzedają się różne towary, konie ręczne, ta-
buny i bydło; 4, z 15 po 20 Grudnia.

W Ilnatówce (w pow. Kijow.) 1, на Zwia-
stowanie; 2, на sw. Jerzego; 3, на Piotra i Pa-
wła; 4, d. 8 Września; 5, d. 21 Listopada; 6,
dnia 9 Grudnia.

W Iwnicy (w pow. Żytom.) 1, на Nowy
Rok; 2, d. 24 lutego; 3, d. 27 Kwietnia; 4, d.
10 Lipca; 5, d. 6 Września; 6, на Filipa d. 14
Listop.; 7, на sw. Barbary.

W Kijowie: 1, на 3ch Królów; 2, z 15
Czerwca po 1 Lipca.

We wsi Krzyklicwu (w pow. Olgopolskim)
Jarmark trzy-dniowy 24 Czerwca, trwający
3 dni, od 23 dnia.

W Kuzminie (на Wołyniu) 1, на 3ch Kró-
łów; 2, на Gromniczną; 3, на Srodoposcie; 4,
на sw. Jerzego; 5, на sw. Mikołaja; 6, на sw.
Jana Chrzc.; 7, d. 1 Sierpnia; 8, d. 1 Wrześn.
9, d. 1 Paźdz.; 10, d. 8 Listopada; 11, на sw.
Mikołaja d. 6 Grudnia.

W Kulczynach (на Wołyn.) на Прzewody
i Wniebowstąpienie przez cały tydzień; inne

сеніе по недѣль. На Петра и Павла: на Пантелеймона и на 40 Мучениковъ, по три дня.

Въ Корыстьищевъ: 1, на Богоявленіе. 2, на Сырной Недѣль. 3, на Средопостье. 4, на Вознесеніе. 5, на Петра и Павла. 6, на Ілію. 7, на Рождество Богородицы. 8, на Михаила.

Въ м. Камошъ: (надъ Днѣстромъ) 1, на Богоявленіе. 2, дня 4 Марта. 3, д. 16 Мая. 4, на Успеніе Богород. 5, на Козьмы и Даміана 1 Ноября.

Въ м. Козинъ: (Богуславск. уѣзда) 1, на Срѣтеніе. 2, на Благовѣщеніе. 3, на Георгія. 4, на Петра и Павла. 5, на Маккавев. 6, на Михаила. 7, на Варвары.

Въ м. Крутомъ: (Балтскаго уѣзда) 1, на Новый Годъ. 2, на Георгія. 3, на Ілію. 4, на Покровъ.

Въ м. Калиновкѣ: (Винниц. уѣзда) въ продолженіи года, Ярморки чрезъ каждыя двѣ Недѣли бывають.

Въ Любарѣ: 1, на Георгія 23 Апрѣля. 2, на Іоанна Крестителя.

Въ м. Макаровъ: 1, на Новый Годъ. 2, на 3-хъ Святителей. 3, на 40 Мучениковъ. 4, на Сборной Недѣль. 5, на Благовѣщеніе. 6, на Омоиной. 7, на Долгаго Івана. 8, на Десятую Пятницу. 9, на Петра и Павла. 10, на Маккавев. 11, на Рождество Богородицы. 12, на Якова. 13, на Козьмы и Даміана. 14, на Введеніе во Храмъ 21 Ноября.

Въ м. Малинѣ: (Радомысльскаго уѣзда), вновь открыты ярморки: 1, на Срѣтеніе 2 и 3 числа Февраля. 2, на Георгія 23 и 24 Апрѣля. 3, на Сошествіе Св. Духа. 4, на Успеніе Богородицы 15 и 16 Августа. 5, на Дмитрія 26, 27 и 28 Октября.

Въ м. Мирополь: 1, на Новый Годъ. 2, на Іоанна Златоус. 3, на 40 Мучениковъ. 4, на Марка Евангел. 5, на Вознесеніе. 6, на Св. Троицу. 7, на Петра и Павла. 8, на Панте-

за: на Piotra i Pawła, na Pantaleona i na 40 Męczenników po trzy dni.

W Korystyszowie (Gub. Kijow.) 1 na 3ch Królów; 2, w Niedzielę Ścrańą; 3, na Srodoposćcie; 4, na Wniebowstąpienie; 5, na Piotra i Pawła; 6, na Eliasza; 7, na Narodzenie Maryi P.; 8, na sw. Michała.

W Kaluszu (nad Dniestrem) 1, na trzech Królów; 2, na sw. Kazimierza; 3, na sw. Jana Nepom.; 4, na Wniebowzięcie Maryi P.; 5, na Wszystkich Swięt d. 1 Listopada.

W Kozinie (Gub. Kijow.) 1, na Gromniczną; 2, na Zwiastowanie; 3, na sw. Jerzego; 4, na Piotra i Pawła; 5, d. 1 Sierpnia; 6, na św. Michała; 7, na św. Barbary.

W Krute (Bałtsk. pow.) 1, na Nowy Rok; 2, na św. Jerzego; 3, na Elijasza; 4, d. 1 Października.

W Kalinówce (Winnickiego pow.) co dwie Niedziele jarmarki, w ciągu całego roku.

W Lubarze (Gub. Wołyń.) 1, na św. Wojciecha; 2, na św. Jana Chrzciciela.

W Makarowie (Gub. Kijow.) 1, na Nowy Rok; 2, d. 30 Stycznia; 3, na 40 Męczennik.; 4, na zborną Niedzielę; 5, na Zwiastowanie; 6, na Przewodną Niedzi.; 7, d. 8 Maja; 8, na dziesiąty Piątek; 9, na Piotra i Pawła; 10, d. 1 Sierpnia; 11, na Naroden. Maryi; 12, na św. Jakóba; 13, na Kosmy i Damiana; 14, d. 21 Listopada.

W M. Malinie (Radomyślsk. pow.) 1, na Gromniczną 2 i 3 Lut.; 2, na Jerzego 23 i 24 Kwiet.; 3, na Ziel. Swięta; 4, na Wniebowzięc. 5, dnia 26, 27 i 28 października.

W Miropolu (na Wołyn) 1, na Nowy Rok. 2, na Jana Złotoustą; 3, na 40 Męczenników; 4, na Marka Ewang.; 5, na Wniebowstąpienie; 6, na św. Trójcę; 7, na Piotra i Pawła, 8, na Pantaleona; 9, na Ścięcie s. Jana; 10, dn. 1

леймона. 9, на Усѣкновение. 10, на Покровъ.

11, на Дмитрія. 12, на Николая 6 Декабря.

Въ м. Нелировъ: 1, на Николая 9 Мая.

2, 6 Сентября. 3, на Николая 6 Декабря.

Въ Пултахъ: 1, на 40 Мучениковъ. 2, на Иоанна Богослова. 3, на 2 Юни. 4, на Успение Богородицы. 5, на Козьмы и Даміана; и при томъ каждаго 1-го числа ежемѣсячно.

Въ м. Павлоць: 1, на Новый Годъ. 2, на Григорія 25 Января. 3, на 1-й Недѣль Поста. 4, на 5-й Недѣль Поста. 5, на Троицкой. 6, на Св. Марка. 7, на Иоанна Богослова. 8, на Св. Троицу. 9, чрезъ три Недѣли послѣ Зеленьхъ Праздниковъ. 10, на Иоанна Крестителя. 11, на Ілію. 12, на Бориса и Глѣба. 13, на Преображеніе. 14, на Усѣкновение. 15, на Воздвиженіе ꙗ. 16, на Покровъ. 17, на Дмитрія. 18, на Михаила. 19, на Андрея. 20, на Зачатіе Св. Анны. 21, на Стефана.

Въ г. Старомъ-Константиновъ: 1, на Новый Годъ. 2, на послѣднихъ дняхъ Масляницъ. 3, на Теплаго Алексія. 4, на Благовѣщеніе. 5, на Троицкой. 6, на Св. Троицу. 7, на Онуфрія. 8, на Ілію. 9, на Успение Богородицы. 10, на Рождество Богородицы. 11, на Покровъ. 12, на Дмитрія. 13, на Андрея Ап.

Въ м. Старой Селяв или Срженяв: 1, въ Четвергъ по Масляницъ. 2, на Похвальномъ Недѣль 20 Марта. 3, на Николая. 4, д. 2 Юни. 5, на Ілію. 6, на Преображеніе. 7, на Михилово Чудо. 8, на Покровъ. 9, на Муч. Параскею 28 Октября. 10, на Николая 6 Декабря. 11, на Пнатія 20 Декабря.

Въ м. Славугъ: 1, на 3-хъ Святителей. 2, на Георгія. 3, на Иоанна Крестителя. 4, на Варооломея. 5, на Введеніе во Храмъ Богородицы. 6, на Козьмы и Даміана 1 Ноября.

Въ м. Стрыжавъ: (Подоль. губер.) 1, на 40 Мучениковъ. 2, на Похвальной Недѣль 20 Марта. 3, 27 Апрѣля. 4, на Онуфрія. 5, на

Паўдзiernика; 11, д. 26 Паўдз.; 12, на ꙗ. Микола'а dn. 6 Grudnia.

W Niemirowie (на Под.) 1, на ꙗ. Микола'а d. 9 Maja; 2, d. 6 Września; 3, на ꙗ. Микола'а dn. 6 Grudnia.

W Pulinach 1, на 40 Мѣчзениковъ; 2, d. 8 Maja; 3, на Boże Ciało; 4, на Wniebowzięcie; 5, на Kosmy i Dam. nadto 1go dnia kaźdego Miesiāca.

W Pawoloczy; 1, на Nowy Rok; 2, d. 25 Styczn.; 3, на Wstępną Niedz.; 4, w Niedzielę Białą; 5, w Niedz przewodną; 6, на ꙗ. Mark.; 7, d. 8 Maja; 8, на św. Trójcę; 9, w N. e. l. z. 3cią po Zielon. Świętach; 10, на Jana Chrzciciela; 11, на Eliasza; 12, dn. 24 Lipca; 13, на Przemienienie Pańsk.; 14, на Ścięcie ꙗ. Jana; 15, на Podwyższenie św. ꙗ.; 16, d. 1 Paўdзiernika; 17, d. 26 Paўдз.; 18, на św. Michała; 19, на św. Andrzeja Ap.; 20, d. 9 Grudnia; 21, на św. Stefana.

W Starym Konstantynowie; 1, на Nowy Rok; 2, w ostatnich dn. Zapust; 3, d. 17 Marca; 4, на Zwiast. Maryi P.; 5, w Przewodną Niedz; 6, на Zielone Święta; 7, на Onufrego; 8, на Eliasza; 9, на Wniebowz. Maryi; 10, на Narodz. Maryi; 11, d. 1 Paўдзiernika; 12, dn. 26 Paўдз.; 13, на Andrzeja Apost.

W Starój Sieniewie, czyli Srzeniewie; 1, на Iusty Czwartek; 2, на Pochwałę d. 20 Marca; 3, на Микола'а; 4, на Boże Ciało; 5, на Eliasza; 6, на Przemienienie Pańskie; 7, dnia 6 Września; 8, d. 1 Paўдзiern.; 9, на 28 Paўдзiernika; 10, на św. Микола'а d. 6 Grudnia. 11, dn. 20 Grudnia.

W Skawucie (на Wołyniu) 1, d. 30 Stycznia; 2, на św. Jerzego; 3, на Jana Chrzciciela; 4, на Bartłomieja; 5, на Ofiarowanie Maryi; 6, на Kosmy i Damiana d. 1 Listopada.

W Strzyżawce (на Podolu) 1, на 40 Мѣчзениковъ; 2, на Pochwałę 20 Marca; 3, d. 27 Kwietn.; 4, на Onufrego; 5, на Nawiedze-

2-го Июля. 6, на Входъ во Храмъ Богородицы. 7, на Зачатіе Св. Анны 9 Декабря.

Въ м. Судилковъ: 1, на Богоявленіе. 2, на Стрѣтеніе. 3, на 40 Мучениковъ. 4, на Недѣлю Мурносоиць. 5, на Георгія. 6, на Іоанна Крестителя. 7, на Успеніе Св. Анны. 8, на Усѣкновение. 9, на Воздвиженіе †. 10, на Дмитрія. 11, на Входъ Богородицы во Храмъ. 12, на Зачатіе Св. Анны.

Въ м. Терноувъ: (Гайсин. уѣзда) 1, 9 Мая. 2, д. 6 Августа. 3, 1-го Октября; и торги черезъ каждыя двѣ Недѣли по Вторникамъ.

Въ м. Тульчинъ: 1, на Іоанна Крестителя. 2, на Покровъ.

Въ м. Вишневъ: (Волын. губер.) 1, на Стрѣтеніе. 2, на Георгія. 3, на Іоанна Крестителя. 4, на Ілію. 5, на Дмитрія.

не Марыи; 6, на Ofiarowanie Marыи; 7, dnia 9 Grudnia.

W Sudyłkowie (na Wołyniu) 1, na 3ch Królów; 2, na Gromniczne; 3, na 40 Męczenników; 4, w 2gą Niedz. po Wielkanocy; 5, na św. Jerzego; 6, na Jana Chrzcic.; 7, na św. Annę; 8, na Ścięcie s. Jana; 9, na Podwyższenie S. † 10, d. 26 Października; 11, d. 21 Listopada; 12, d. 9 Grudnia.

W Ternowce (Hajsyn pow.) 1, d. 9 Maja; 2, d. 6 Sierpnia; 3, d. 1 Października; a także targi we Wtorek co dwa tygodnie.

W Tulczynie (na Pod.) 1, na Jana Chrzciciela; 2, d. 1 Października.

W Wiszniowcu (na Wołyniu) 1, na Gromniczne; 2, na s. Jerzego; 3, na Jana Chrzcic. 4, na Eliasza; 5, d. 26 Października.

ODMIANY POWIETRZA.

W STYCZNIU.

Kwadra ostat. przy pomiernych mrozach, niekiedy zrywa się zawierzucha, na czas mgła i sadz.

Nów za chmurą odpuści na obfity śnieg, lub deszcz; i znowu mróz silnie chwytą.

Kwadra 1, odznaczy się mroźną pogodą, z wiatrem i zadymką śnieżną.

Pełnia przedłuża pogodę silnym mrozem; lecz od połowy śnieg z odelgą nastąpi.

W LUTYM.

Kwadra ostat. dosyć mroźna, i częste zawierzuchy śnieżne obiecują, z wiatrem zachodnim.

Nów, przychodzi z łagodnym mrozem i skłania się do zupełnej odelgi.

Kwadra 1, niestateczna; w częstych zmianach mrozu, odelgi i śniegu albo mgły wilgotnej.

Pełnia: znacznie odpuszcza: na czas pogoda i znowu śnieg; niekiedy z deszczem.

W MARCU.

Kwadra ost. ostre wiatry z przymrozkami silnemi psują pogodę i prowadzą częsty śnieg lub sron.

Nów, wietrzny i zimny z plutą śniegu z deszczem, a pogody bardzo mało objawi.

Kwadra 1, po nocnych przymrozkach dni pogodne i ocieplone: chociaż śniegowe przelatują chmury.

Pełnia: wzmagą się wiosenna pogoda, przy suchych wiatrach, a te sprowadzą deszcz i oziębienie.

W KWIETNIU.

Kwadra ost. usługuje ciepłą pogodą, tylko że wiatr nieco chłodny mięsza ją i psuje.

Nów, zimny deszcz lub sron z wichrem sprowadzi: po czym silny przymrozek w nocy.

Kwadra 1, więcej dni jasnych i ciepłych; ale nocy bardzo zimne: w końcu zanosi się na deszcz.

Pełnia: zaczyna od cieplej pogody, potem

deszcz z grzmotami i gradem, który wiele szkody narobi w różnych miejscach.

W MAJU.

Kw. ost. z razu chłodna wietrzna i o deszczu podejrzana; przy końcu pogodna i ciepła.

Nów, przedłuża ciepłą pogodę, jednak nie bez deszczu i gradu na różnych miejscach.

Kwadra 1, godzi na przydłuższy deszcz z oziębieniem aury: a mało pogody objawi.

Pelnia: obiecuje więcej pogody cieplej, jednak nie bez deszczu stronami.

W CZERWCU.

Kwadra ost. ma wytrzymać w miłej pogodzie chociaż niekiedy zanoszą się na deszcz.

Nów, skłania się do odmiany na deszcz, pogoda jednak przemagać będzie: a wiatr rozpędzi mgły i chmury.

Kwadra 1, obiecuje utrzymać ostatecznie pogodę z upałem: na czas tylko przerwie ją nawalny deszcz z grzmotami.

Pelnia: ma dni skwarne, które ochłodzi czasem chwilowy deszcz, czasem i z gradem.

W LIPCU.

Kwadra ost. więcej pochmurna niż jasna: skłania się do słoty z oziębieniem aury.

Nów, wiatr się zrywa i męsza pogodę, która jednak wzmagą się do upału.

Kwadra 1, zaczyna od parnej pogody, później spadną obfite deszcze z grzmotami.

Pelnia: ranne mgły wiatr rozpędza, a gorąca pogoda górę brać zaczyna.

Kw. ost. przysłuży się piękną i cichą pogodą chociaż czasem zachmurzy się na moment.

W SIERPNIU.

Nów, obfity w deszcz, więcej jednak pogody mieć będzie: lecz nocy chłodne.

Kwadra 1, wytrzyma w statecznej pogodzie; bo wiatr rozpędza gromadzące się mgły.

Pelnia: przedłuża ciepłą pogodę, ale nocy o przymrozek podejrzane.

Kw. ost. niepewna pogoda; bo skłania się do przydłuższego deszczu, z oziębieniem aury.

WE WRZEŚNIU.

Nów, rozpędza wiatrem chmury i mgły, przez co na dzień piękną pogodę sprawuje, ale w nocy mróz.

Kwadra 1, gromadzą się chmury, z których przy końcu obfity deszcz spadnie i zinił nastąpi.

Pelnia: po krótkiej pogodzie nastąpi słota z wiatrem chłodnym, i dni ciągle pochmurne.

Kwadra ost. silne wiatry psują pogodę, i w końcu sprowadzą zimny deszcz lub sron.

W PAZDZIERNIKU.

Nów, przychodzi za chmurą lecz wkrótce ciepła pogoda wzmagać się będzie, z przymrozkiem w nocy.

Kwadra 1, przedłuża pogodę jesienną, którą momentami zasępiają chmury śnieżne.

Pelnia: niestateczna w pogodzie z wiatrem zimnym, który napędzi śniegu lub gradu z deszczem.

Kwadra ost. z początku pogodna, potem zachmurzy się na śnieg, z mroźnym wiatrem.

W LISTOPADZIE.

Nów, po większej części dni jasne obiecuje z przymrozkami; czasem śnieg popruszy.

Kwadra 1, zacznie od pogody, później śnieg mokry a po nim mróz chwyta, z wiatrem północnym.

Pelnia: obfity śnieg z odelgą: potem wzmagą się mróz przy pogodzie.

Kwadra ost. w różnych zmianach, mrozu i odelgi, śniegu lub deszczu: całe niestateczna.

W GRUDNIU.

Nów, pochmurny, częste zawierzuchy z mrozem sprowadzać będzie.

Kwadra 1, na czas odpuści i znowu mróz chwyta i wzmagą się przy pogodzie.

Pelnia: pogodna i dużo mroźna; na czas zawierzucha zrywa się, lub zadymka śnieżna.

Kwadra ost. mróz nieco folguje, ale wiatr może napędzić śniegu lub deszczu.

O PAPIERZE HERBOWYM, WEXLOWYM I SZACUNKOWYM.

PAPIER HERBOWY.

15 Kop. ceny, używa się na prośby, objawienia i objaśnienia do Powiatowych i Nadwornych Sądów, miejskich Magistratów, Ratuszów, Opiek Dworzanskich, Sądów Sierotkich, Słownych, Ziemskich i Miejskiej Policji Moskiewskiej Urzawy Błahoczynija, Gubernskich i Powiatowych Strapczych, Sprawników, Stańowych Prystawów, Horodnicznych, Policmejstrów, Ober-policmejstrów w Moskwie, i do innych równych im miejsc i osób, i na prowadzenie dzieł i perepisek w tych miejscach.

30 Kop. ceny, używa się na kopije dokumentów przesyłających się, przy prośbach, do Gubernskiego Rządu, Sądów, Głównych, Izb Skarbowych; do Gubernatorów, General-Gubernatorów, i na prowadzenie dzieł w tych miejscach.

60 Kop. ceny, na prośby do wyż pomienionych miejsc i osób, tudzież na kopije przesyłających się dokumentów do Rządzącego Senatu Pp. Ministrów, Ober-Prokurorów Senatu, i innych równych im miejsc i osób.

90 Kop. ceny, na prośby do pomianowanych osób i miejsc; na pasporta od wyższej władzy wydawane dla Szlachty, na wydalenie się w inne Gubernie; i na świadectwa dla tychże, od Ziemskich i miejskich Policji na wyjazd w też Gubernią.

2 Rub. srebr. ceny, na plenipotencyje do interesów i na bilety wydawane od władz wyższych Cudzoziemcom.

6 Rub. srebr. ceny, na prośby apelacyjne od niższych jurysdykcji dekretów, Sądów powiatowych i Magistratów, do Izby Cywilnej.

10 Rub. srebr. ceny, na takoweż apelacyjne prośby, od dekretów Cywilnej Izby do Rządzącego Senatu.

Nota: Gdy apelacyjne prośby, do wyższych władz i urzędników nie mieszczą się na jednym arkuszu dozwala się użyć papieru takiej ceny, jaka jest ustanowiona do prowadzenia dzieł w tych jurysdykcjach: to jest do Izby Cywilnej 30 kop. do Senatu 60.

Na apelacyjne prośby i odezwy w dziełach kryminalnych i śledztwennych, od wyroków niższych Instancj do wyższych, używa się papieru téj ceny, jaka ustanowiona dla prowadzenia dzieł w tych jurysdykcjach, do których podają się te prośby.

Na kopije dekretów i postanowień, w sprawach processowych i niższych Instancjach, używa się papieru 30 kopijkowy, w wyższych 60 kop.

Wszelkie umowy zawiera się na papierze szacunkowym.

PAPIER WEXLOWY.

		CENA							
		Rsr.	Ko						
Od Rub. Sr.	1 do	150	30	—	—	901 do	1,500	3	—
—	151 —	300	90	—	—	1,501 —	2,000	4	20
—	301 —	900	1 80	—	—	2,001 —	3,000	6	—
—	901 —	1,500	3 —	—	—	3,001 —	4,500	9	—
—	1,501 —	2,500	4 20	—	—	4,501 —	6,000	12	—
—	2,501 —	3,000	6 —	—	—	6,001 —	7,500	15	—
—	3,001 —	4,500	9 —	—	—	7,501 —	9,000	18	—
—	4,500 —	6,000	12 —	—	—	9,001 —	10,000	21	—
—	6,000 —	7,500	15 —	—	—	10,001 —	12,000	24	—
—	7,501 —	9,000	18 —	—	—	12,001 —	13,000	27	—
—	9,001 —	10,000	21 —	—	—	13,001 —	15,000	30	—
—	10,001 —	12,000	24 —	—	—	15,001 —	18,000	36	—
—	12,001 —	13,000	27 —	—	—	18,001 —	21,000	42	—
—	13,001 —	15,000	30 —	—	—	21,001 —	30,000	60	—
Na kopije Wexlów i Skryptów			15	—	—	30,001 —	45,000	90	—
				—	—	45,001 —	60,000	120	—
				—	—	60,001 —	90,000	180	—
				—	—	90,001 —	120,000	240	—
				—	—	120,001 —	150,000	300	—
				—	—	150,001 —	225,000	450	—
				—	—	225,001 —	300,000	1200	—
				—	—	300,001 i dalej	—	1200	—

PAPIER SZACUNKOWY.

Od Rub. Sr. 150 do 300 — 90
 — — 301 — 900 1 80

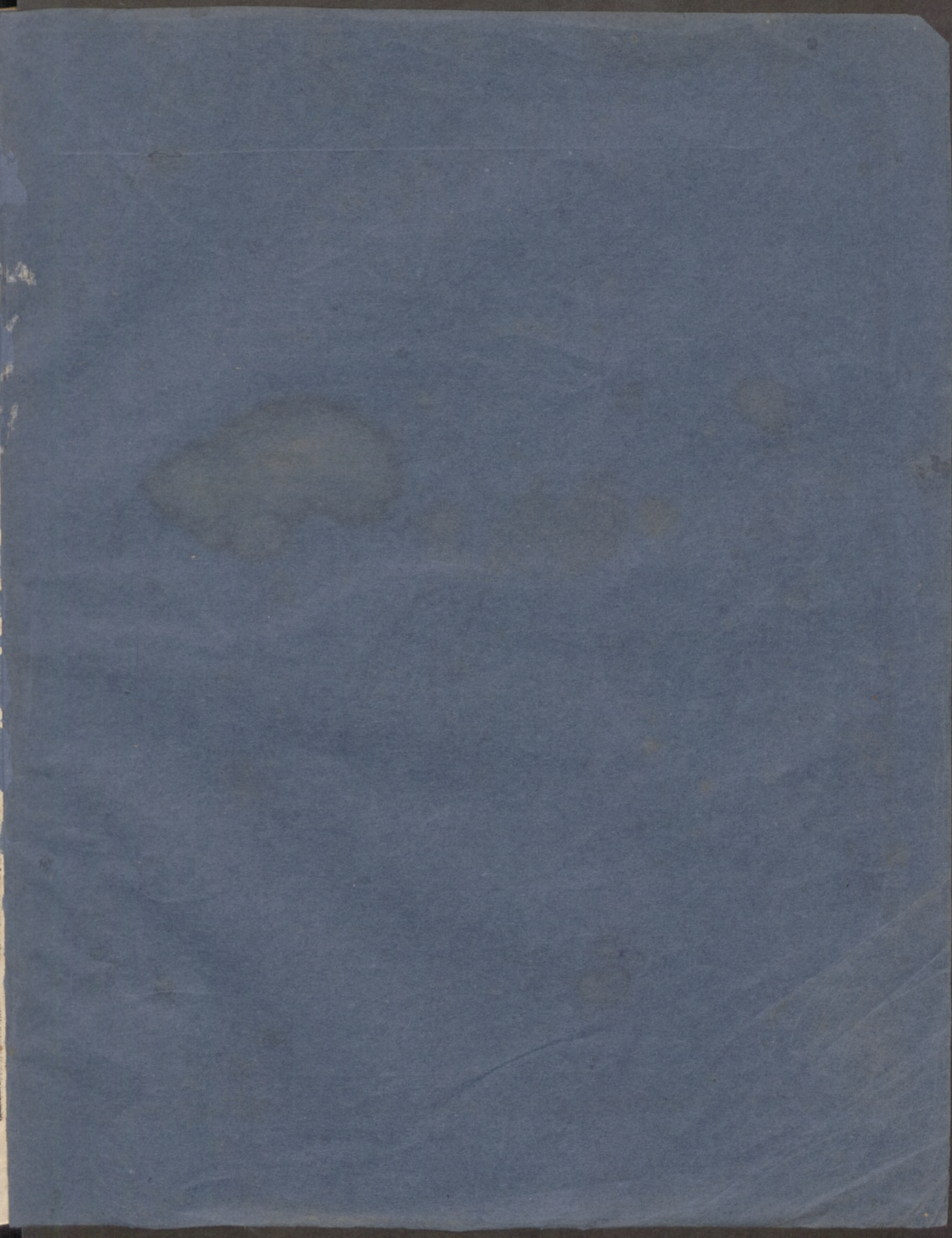
TABELLA

Wschodu i zachodu Słońca na horyzont, mający elevacji 49 gradusów, m. 42.

Dni.	STYCZEN.		LUTY.		MARZEC.		Dni.	KWIECIEŃ		MAJ.		CZERWIEC.	
	Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.		Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.
17.	51	4. 9	7. 7	4. 53	6. 15	5. 45	15.	17	6. 43	4. 27	7. 33	3. 57	8. 3
37.	49	4. 11	7. 3	4. 57	6. 11	5. 49	35.	13	6. 47	4. 24	7. 36	3. 56	8. 4
57.	47	4. 13	6. 59	5. 16	6. 8	5. 52	55.	9	6. 51	4. 21	7. 39	3. 56	8. 4
77.	44	4. 16	6. 56	5. 46	6. 4	5. 56	75.	6	6. 54	4. 19	7. 41	3. 56	8. 4
97.	41	4. 19	6. 51	5. 9	6. 0	6. 0	95.	2	6. 58	4. 16	7. 44	3. 56	8. 4
117.	39	4. 21	6. 49	5. 11	5. 56	6. 4	114.	59	7. 1	4. 14	7. 46	3. 56	8. 4
137.	36	4. 24	6. 45	5. 15	5. 52	6. 8	134.	56	7. 4	4. 12	7. 48	3. 56	8. 4
157.	33	4. 27	6. 42	5. 18	5. 49	6. 11	154.	52	7. 8	4. 10	7. 50	3. 56	8. 4
177.	31	4. 29	6. 39	5. 21	5. 45	6. 15	174.	49	7. 11	4. 8	7. 52	3. 57	8. 3
197.	28	4. 32	6. 36	5. 24	5. 41	6. 19	194.	46	7. 14	4. 6	7. 54	3. 57	8. 3
217.	25	4. 35	6. 32	5. 28	5. 37	6. 23	214.	42	7. 18	4. 4	7. 56	3. 58	8. 2
237.	22	4. 38	6. 28	5. 32	5. 34	6. 26	234.	39	7. 21	4. 2	7. 58	4. 0	8. 0
257.	19	4. 41	6. 24	5. 36	5. 30	6. 30	254.	36	7. 24	4. 0	8. 0	4. 1	7. 59
277.	15	4. 45	6. 21	5. 39	5. 26	6. 34	274.	33	7. 27	3. 59	8. 1	4. 3	7. 57
297.	12	4. 48			5. 22	6. 38	294.	30	7. 30	3. 58	8. 2	4. 4	7. 56

Dni.	LIPIEC.		SIERPIEŃ.		WRZESIEŃ.		Dni.	PAŹDZIEK.		LISTOPAD.		GRUDZIEŃ.	
	Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.		Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.	Wsch. G. M.	Zach. G. M.
14.	5	7. 55	4. 47	7. 13	5. 41	6. 19	16.	37	5. 23	7. 31	4. 29	8. 3	3. 57
34.	7	7. 53	4. 51	7. 9	5. 45	6. 15	36.	41	5. 19	7. 34	4. 26	8. 4	3. 56
54.	9	7. 51	4. 54	7. 6	5. 48	6. 12	56.	44	5. 16	7. 36	4. 24	8. 4	3. 56
74.	11	7. 49	4. 57	7. 3	5. 52	6. 8	76.	48	5. 12	7. 39	4. 21	8. 4	3. 56
94.	13	7. 47	5. 1	6. 59	5. 56	6. 4	96.	52	5. 8	7. 41	4. 19	8. 5	3. 55
114.	16	7. 44	5. 4	6. 56	6. 0	6. 0	116.	55	5. 5	7. 44	4. 16	8. 5	3. 55
134.	19	7. 41	5. 7	6. 53	6. 4	5. 56	136.	59	5. 1	7. 48	4. 12	8. 4	3. 56
154.	21	7. 39	5. 11	6. 49	6. 8	5. 52	157.	3	4. 57	7. 50	4. 10	8. 4	3. 56
174.	24	7. 36	5. 14	6. 46	6. 11	5. 49	177.	8	4. 52	7. 52	4. 8	8. 4	3. 56
194.	26	7. 34	5. 18	6. 42	6. 15	5. 45	197.	10	4. 50	7. 54	4. 6	8. 3	3. 57
214.	29	7. 31	5. 21	6. 39	6. 19	5. 41	217.	13	4. 47	7. 56	4. 4	8. 2	3. 58
234.	33	7. 27	5. 25	6. 35	6. 22	5. 38	237.	15	4. 45	7. 58	4. 2	8. 0	4. 0
254.	36	7. 24	5. 29	6. 31	6. 26	5. 34	257.	20	4. 40	7. 59	4. 1	7. 58	4. 2
274.	39	7. 21	5. 32	6. 28	6. 30	5. 30	277.	23	4. 37	8. 0	4. 0	7. 57	4. 3
294.	42	7. 18	5. 36	6. 24	6. 33	5. 27	297.	26	4. 34	8. 2	3. 58	7. 55	4. 5





U W I A D O M I E N I A

OBYWATELSKA SPÓŁKA WYDAWNICZO-KSIĘGARSKA

zawiązała się w M. Żytomierzu r. 1859, pod firmą: *Kaczkowski, Lipkowski i Groza*, która położywszy za Cel, zniesienie Cen Książek, utworzyła z nabytych od T. Glücksberga dwóch Księgarni Wileńskiej i Kijowskiej, trzy Księgarnie: w Żytomierzu, Wilnie i Kijowie i w nich przeduje nabyte Książki po Cenach znacznie niższych. Księgarnie te mieć będą wszystkie Nowości literackie, szczególnie polskie i ważniejsze zagraniczne; a nadto Księgarnia w Żytomierzu przyjmuje wszelkie tak w Kraju jako i za Granicą Obstaunki. Nakoniec Spółka jako Wydawnictwo mieć już będzie w Handlu, z początkiem 1860 r. przeszło 10 dzieł rozmaitej treści swojego Nakładu, których Ceny o ile tylko być może będą najniższe.

BRUKARNIA I LITOGRAFIA

w tymże 1859 r. założone zostały w Żytomierzu pod firmą *Kwiatkowski, Chrzęszcz i Komp.* które, zaopatrzone w Prassy i inne Przyrządy z Zagranicy, przyjmują wszelkiego rodzaju Zamówienia, jako: Drukarnia drukowanie Dziel, Regestrów ekonomicznych, Planów, Afszów, Obwieszczeń i t. d. Litografia zaś przyjmuje wszelkie Roboty litograficzne i chromolitograficzne, t. j. wyrabia Etykiety, Sygnatury, Cykularze, Wexle kupieckie, Adwesa, Plany, Mappy, Nuty, Bilety wizytowe i t. d. a Ceny za Roboty, są *najbardziej umiarkowane.*

W tymże 1859 r. w Żytomierzu wykończony i w Ruch puszczony został

MŁYN PAROWY Amerykański o 6 Gankach wyrabiający dziennie około 1000 Pudów różnych Gatunków Maki zalecającej się Pięknością i Suchością. Zarząd Młyna kupuje Ziarno u sąsiednich Obywateli, oraz przyjmuje obce Zboże do młocenia. Przy młynie w tym roku urządził się **PIEKARNIA PAROWA** na wzór Warszawskiej. Właściciel tych Zakładów *Adam Męczyński* otworzył przy Młynie Parowym wspólnie z *Janem Prusinowskim* **SKŁAD** wszelkiego Rodzaju **MACHIN**, Narzędzi rolniczych i WYROBÓW metalowych z Fabryk *Evans, Lilpop i Hou* z Warszawy, *Władysława Mentzel* z Białocerkwi i z Fabryk zagranicznych.

Do liczby powszechnie znanych Magazynów *Kraszewskiego, Lackiego, Lipkowskiego, Rineberga* i innych przybył **SKŁAD CUKRU** z Fabryki *Hr. Branickiego*, oraz Powozów, Obić papierowych, WYROBÓW galanteryjnych *Ludwika Englert'a*, który razem przyjmuje Obstaunki na wszelkie Wyroby z Fabryk Warszawskich.

Między innymi **FABRYKA JAHODENSKA ODLEWÓW ŻELAZNYCH** *Mieczysława Barzkowskiego* w Żytomierskim Powiecie znajdująca się, mając wyborną w nieprzebraną obfitość Rudę, dostarcza Żytomierzowi swoich WYROBÓW i przyjmuje Obstaunki do Fabryk po *nader dostępnych* Cenach.

A u *Alojzego Szczepanowskiego* mieć można wszelkie Informacje o Majatkach sprzedających się na Wołyniu, Podolu i Ukrainie.

Nakoniec *E. Minelle* otworzył w Żytomierzu w Domu Paciorkowskiego przy Ulicy Kijowskiej **HOTEL** zaopatrzone we wszystkie wygody Mieszkania i Kuchni, oraz ma Salę do Uczci, Kąpiele pokojowe, Powozy do najęcia na spacer lub dziennie i t. d. a nadto przyjmuje Zamówienia Uczci Weselnych w swoich Salonach. W tymże Hotelu jest i **CUKIERNIA**, w najlepsze Cukry i Owoce zagraniczne opatrzona.

Z ŻYTOMIÉRZA.